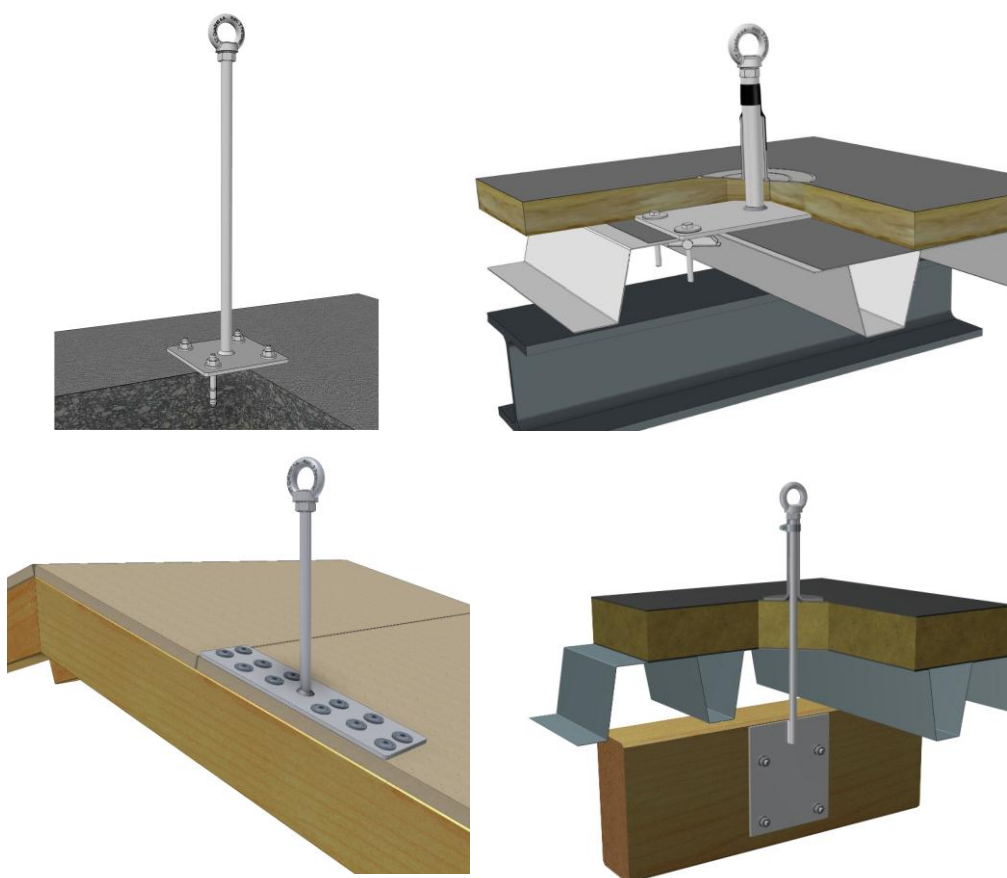


Gebrauchsanleitung

zur Anschlageinrichtung

LUX-top® ASP

Einbauvariante 2 bis 11



Anschlagpunkt zur Befestigung der persönlichen Schutzausrüstung gegen Absturz (PSAgA) für bis zu 3 Personen sowie zur Nutzung in LUX-top® Seilsystemen nach DIN EN 795:2012 Typ C

Geprüft und zertifiziert nach DIN EN 795:2012 Typ A + CEN/TS16415:2013 durch DEKRA EXAM GmbH Zertifizierungsstelle

LUX-top® ASP Anschlagpunkte sind auf den angegebenen Befestigungsuntergründen dynamisch und statisch geprüft!

Jeder Anschlaganlage LUX-top® ASP wird diese Gebrauchsanleitung mitgeliefert. Sie ist vor Benutzung unbedingt gründlich zu lesen und jederzeit zugänglich, möglichst in der Nähe der Ausrüstung aufzubewahren.

Vorbemerkung

Vor Montage der Anschlageinrichtung ist die Tragfähigkeit der Dach- / Unterkonstruktion zu prüfen. Im Zweifelsfall Statiker hinzuziehen! Die technischen Baubestimmungen sind einzuhalten. Es dürfen keine Veränderungen an der Anschlageinrichtung vorgenommen werden und ausschließlich Originalteile des Anschlagssystems verwendet werden.



SICHERHEITSHINWEISE:

- Bei Nutzung der Anschlageinrichtung als Teil eines Auffangsystems ist es für die Sicherheit wesentlich vor jedem Einsatz den erforderlichen Freiraum am Arbeitsplatz unterhalb des Benutzers sicherzustellen, so dass im Fall eines Absturzes kein Aufprall auf den Erdboden oder ein anderes Hindernis möglich ist!
- Bei einem Sturz einer an der Anschlageinrichtung **LUX-top® ASP** gesicherten Person ist die daraus folgende Verformung der Anschlageinrichtung (In Abhängigkeit von der Bauhöhe bis zu 75 cm) bei der Auffangstrecke mit zu berücksichtigen.

Der erforderliche Mindestfreiraum unterhalb des Systembenutzers errechnet sich zu:

- Verformung der Anschlageinrichtung
 - + Aufreißlänge des Falldämpfers gemäß dessen Verwendungsanleitung
 - + Verlängerung des Verbindungsseiles durch Seildehnung
 - + Verschiebung des Auffanggurtes am Körper
 - + Körpergröße des Benutzers
 - + Sicherheitsabstand von 1,0 m
- **Bei nicht ausreichendem Freiraum unterhalb des Benutzers darf die Anschlageinrichtung nur mit einem Rückhaltesystem verwendet werden und muss entsprechend gekennzeichnet werden.** Hierzu auch die Gebrauchsanleitungen der weiteren verwendeten Persönlichen Schutzausrüstung gegen Absturz (PSAgA) beachten.
- Für horizontale Nutzung dürfen nur Verbindungsmittel verwendet werden, die für diese Einsatzart geeignet und für die Beanspruchung durch die entsprechende Kantenausführung geprüft sind.
- Die Anschlageinrichtung darf nur von ausgebildeten Personen montiert und genutzt werden, die mit dieser Gebrauchsanleitung sowie dem Umgang mit PSA gegen Absturz vertraut und körperlich und geistig geeignet sind. Gesundheitliche Einschränkungen (z.B. Herz- und Kreislaufprobleme, Medikamenteneinnahme) können die Sicherheit des Systembenutzers bei Arbeiten in der Höhe beeinträchtigen.
- Die Zweckentfremdung des Systems z.B. durch Einhängen undefinierter Lasten ist nicht erlaubt.
- Die Anschlageinrichtung darf ausschließlich zum Anschlagen der PSA gegen Absturz nach DIN EN 363, bestehend aus zum Beispiel Auffanggurt (DIN EN 361), Verbindungsmittel (DIN EN 354) und Falldämpfer (DIN EN 355), genutzt werden.

- Wird die Anschlagseinrichtung als Teil eines Auffangsystems verwendet, muss der Benutzer mit einem Falldämpfer ausgestattet sein, der die maximalen dynamischen Kräfte, die während eines Auffangvorgangs auf den Benutzer wirken, auf höchstens 6 kN begrenzt.
- Es können durch die Kombination einzelner Elemente der genannten Ausrüstungen Gefahren entstehen, indem die sichere Funktion eines der Elemente beeinträchtigt werden kann. Es ist daher unbedingt sicherzustellen, dass die zu einem System zusammengestellten Ausrüstungsteile zueinander passen.
- Die Bestandteile der Persönlichen Schutzausrüstung gegen Absturz sind auf ihren ordnungsgemäßen Zustand sowie auf das Übereinstimmen mit dieser Verwendungsanleitung hin zu überprüfen.
- Das Anschlagen am System **LUX-top® ASP** erfolgt mittels Verbindungselement (Karabinerhaken) der PSA gegen Absturz, gemäß deren Verwendungsanleitung.
- Der Nutzer hat zwecks Funktions- und Wartungszustand der Anschlagseinrichtung vor jedem Gebrauch eine visuelle Inspektion durchzuführen.
- In Verbindung mit der Nutzung des Systems **LUX-top® ASP** sind die einschlägigen staatlichen Vorschriften sowie die berufsgenossenschaftlichen Unfallverhütungsvorschriften und Regeln einzuhalten. Hierzu zählen für Deutschland u. a.:
 - **TRBS 2121** „Technische Regeln für Betriebssicherheit - Gefährdung von Personen durch Absturz“
 - **DIN 4426** „Sicherheitstechnische Anforderungen an Arbeitsplätze + Verkehrswege“
 - **DIN 363** „Persönliche Absturzsicherungsgeräte – Persönliche Absturzsicherungsgeräte“
 - **BGV C22** „Bauarbeiten“
 - **BGR 198/DGUV Regel 112-198** „Einsatz von persönlicher Schutzausrüstung gegen Absturz“
 - **BGI 656** „Dacharbeiten“
 - **BGI 5164** „Planungsgrundlagen von Anschlagseinrichtungen auf Dächern“
 - **ASR A2.1** „Technische Regeln für Arbeitsstätten - Schutz vor Absturz..., Betreten von Gefahrenbereichen“
- Während des Gebrauchs ist auf sicheren Stand zu achten!
- Es muss ein Plan vorhanden sein, der Rettungsmaßnahmen bei allen möglichen Notfällen berücksichtigt.
- Sollten Zweifel hinsichtlich des sicheren Zustands auftreten (z.B. starke Korrosion, Blitzeinschläge) bzw. **nach einem Absturz einer am LUX-top® ASP gesicherten Person ist das System der weiteren Benutzung zu entziehen** und durch eine sachkundige Person zu kontrollieren.
- Die Standfestigkeit des Befestigungsuntergrundes nach einem Absturz einer am **LUX-top® ASP** gesicherten Person ist vor Wiedermontage einer neuen Anschlagseinrichtung bauseits zu kontrollieren.

- Das Verbindungsmittel muss auch bei Verwendung von Auffangsystemen stets so kurz wie möglich eingestellt sein, um die etwaige Freifallhöhe im Absturzfall auf ein Minimum zu reduzieren. Es ist für die Sicherheit wesentlich die Lage der Anschlageneinrichtung und die Art der Arbeitsausführung so zu wählen, dass der freie Fall und die Absturzhöhe auf ein Mindestmaß beschränkt werden. **Idealerweise sollte ein Sturz über die Absturzkante durch entsprechende Nutzung der PSaGA völlig verhindert werden.**
- Positionieren Sie die Anschlageneinrichtung am Gebäude so, dass bei einem Sturz über die Dachkante maximal der Sturzfaktor 1 möglich ist.
- Es wird darauf hingewiesen, dass bei Nichtbeachten dieser Gebrauchsanleitung, sowie bei unvollständiger Dokumentation jegliche Regressforderungen ausgeschlossen sind.
- Bei Unklarheiten während der Montage oder Nutzung des Systems, muss der Hersteller kontaktiert werden!
- Am Zugang zum Sicherungssystem (z.B. Dachaufstieg) sollte eine Betriebsanweisung mit Informationen zu Lage und Nutzung der Anschlageneinrichtungen angebracht werden!

Montageabstände:

Die Abstände zur Absturzkante sind gemäß nationalen Bestimmungen und in Abhängigkeit von der Dachgeometrie zu wählen.

Die richtige Auswahl und Anordnung von permanent auf der Dachfläche vorzusehenden Anschlagseinrichtungen ist in Abhängigkeit der Art und Nutzung der Anschlagseinrichtung unter Berücksichtigung der Besonderheiten der Dachfläche vorzunehmen.

Informationen zu der empfohlenen Ausführung und Positionierung von Anschlagpunkten am Dach entnehmen Sie bitte z.B. der BGI 5164 „Planungsgrundlagen von Anschlagseinrichtungen auf Dächern“, welche im Rahmen der internationalen Experten - Arbeitsgruppe D-A-CH-S abgestimmt wurde.

Die Broschüre steht u.a. unter www.lux-top-absturzversicherungen.de zum kostenlosen Download bereit.

Nationale Bestimmungen bleiben von diesen Empfehlungen unberührt. Soweit diese Vorschläge gegenüber nationalem Recht abweichen geht der Anwender dieser Empfehlung im Umfang der Abweichung das volle rechtliche Risiko ein.

Zulässige Abstände der Anschlagpunkte untereinander beim System LUX-top® ASP

Als reine Einzelanschlagpunkte	Maximal 3,0 m*
Mit temporären horizontalen Anschlagseinrichtungen	Maximal 7,5 m (empfohlen) Je nach System auch größere Abstände möglich
Mit LUX-top® FSE 2003 Edelstahlseilsystemen	Maximal 10 m (empfohlen) Maximal 15 m (gemäß Prüfbescheinigung)

Bei Unklarheiten bitte den Hersteller kontaktieren

**Ergibt sich aus der Kantensturzproblematik der Verbindungsmittel für horizontale Nutzung.*

Direkt an der Absturzkante sollte ein Arbeiten seitlich vom Anschlagpunkt entfernt auf max. 1,5 m beschränkt werden!

Kombination mit anderen LUX-top® Produkten:

- Das Produkt **LUX-top® ASP** kann als Anfang-/End-/ oder Eckpunkt sowie als Zwischenpunkt (optional auch mit überfahrbarer Seilführung) in **LUX-top® FSE 2003** Edelstahlseilsystemen nach DIN EN 795 Typ C verwendet werden. Hierzu auch Verwendungsanleitung des Systems **LUX-top® FSE 2003** beachten!
- Das Produkt **LUX-top® ASP** kann mit temporären horizontalen Anschlagseinrichtungen / temporären horizontal beweglichen Führungen nach DIN EN 795 Typ C verwendet werden. Hierzu Verwendungsanleitung des jeweiligen temporären Systems beachten!

Erforderliche Stabdurchmesser LUX-top® ASP

Nutzungsart	Bauhöhe bis 600 mm	ab 700 mm
Einzelanschlagpunkte	Ø 18 mm	Ø 26 mm
Mit temporären horizontalen Anschlagseinrichtungen	Ø 18 mm	Ø 26 mm
Mit LUX-top® FSE 2003 Edelstahlseilsystemen	Anfang-/End-/Eckpunkte = Ø 26 mm Zwischenpunkte = Ø 18 mm	Ø 26 mm Ø 26 mm

Ausnahmen sind nach Rücksprache mit dem Hersteller möglich

Wichtige Montagehinweise:

- Die Montage des **LUX-top® ASP** darf ausschließlich durch qualifiziertes Montagepersonal mit den mitgelieferten Befestigungsmaterialien entsprechend der Montageanleitung erfolgen und muss angemessen überprüft werden!
- Die Montage muss auf einem ausreichend tragfähigen Untergrund gemäß Herstellervorgabe vorgenommen werden. Die Mindestbauteilabmessungen und Randabstände gemäß Montageanleitung müssen eingehalten werden!
- Die Gesamtkonstruktion ist bauseits für die Aufnahme der eingeleiteten Kräfte zu prüfen!
- Die Monteure müssen sicherstellen, dass der Untergrund für die Befestigung der Anschlagereinrichtung geeignet ist.
- Alle Verbindungen der Anschlagereinrichtung müssen ordnungsgemäß und gewissenhaft entsprechend der Herstellervorgaben montiert und überprüft werden. Dies ist in dem an diese Gebrauchsanleitung angehängten Formular zur Montagedokumentation durch den verantwortlichen Monteur zu bestätigen.
- Das Formular zur Montagedokumentation ist nach erfolgter Montage vollständig auszufüllen und dem Gebäudebetreiber zu übergeben bzw. zusammen mit den nicht fest eingebauten Teilen der Ausrüstung an einem geschützten Ort zu verwahren.
- Es wird empfohlen die fachgerechte Montage zusätzlich anhand von Fotos und weiteren wichtigen Montagedaten zu dokumentieren. Hierzu empfehlen wir unsere Dokumentations - App unter www.quick-doku.eu
Weitere Informationen zu den Montageunterlagen sind der DIN EN 795:2012 (Anhang A) zu entnehmen.
- Die Montageunterlagen erbringen dem Benutzer den Nachweis, dass die Montage ordnungsgemäß ausgeführt worden ist und bieten die Grundlage für spätere Überprüfungen der Anschlagereinrichtung. Eine Kopie sollte daher im Gebäude aufbewahrt werden.
- Während der Montage der Anschlagereinrichtung sind die einschlägigen staatlichen Vorschriften sowie die Unfallverhütungsvorschriften einzuhalten.
- Die Monteure müssen Maßnahmen treffen, damit weder Bestandteile der Anschlagereinrichtung, noch Werkzeuge von der Arbeitsstelle nach unten fallen können.
- Bei geneigten Flächen und Dächern muss durch Montage von Schneefangeinrichtungen die Belastung des Systems **LUX-top® ASP** durch Schneelast verhindert werden!

Anwendung / Systembeschreibung:

Bei dem System **LUX-top® ASP** handelt es sich um einen Anschlagpunkt gemäß DIN EN 795:2012 Typ A + CEN/TS16415:2013, welcher zum Anschlagen der Persönlichen Schutzausrüstung gegen Absturz bei Arbeiten in absturzgefährdeten Bereichen dient.

Die Montage kann auf diversen tragfähigen Untergründen gemäß den entsprechenden Montageanleitungen erfolgen.

LUX-top ASP ist für die Belastung in alle Richtungen vorgesehen.

Die maximale Kraft, die bei vorschriftsmäßiger Nutzung von der Anschlagereinrichtung im Absturzfall in die bauliche Einrichtung eingeleitet wird, beträgt 12 kN.

Die Anschlagereinrichtung **LUX-top® ASP** ist zugelassen für die gleichzeitige Benutzung durch **3 Personen** mit Auffanggurten und Falldämpfern (inklusive 1 Person für Ersthilfeleistung/Rettung).

Auch ein bereits durch Absturz verformter Anschlagpunkt kann im Regelfall noch für die Rettung einer abgestürzten Person verwendet werden.

LUX-top® ASP kann in folgenden Absturzschutzsystemen nach EN 363:2008 eingesetzt werden:

- Rückhaltesysteme
- Auffangsysteme
- Rettungssysteme

Die jeweiligen Gebrauchsanleitungen der weiteren verwendeten PSA gegen Absturz bzw. Abseil- und Rettungsgeräte sind zu beachten!

LUX-top® ASP ist je nach Befestigungsuntergrund, Bauhöhe und Stabdurchmesser ebenfalls als Anschlagpunkt für Tragsysteme bei seilunterstützten Zugangstechniken (Abseilarbeiten etc.) geeignet! Für diesen Anwendungsfall sind zusätzliche Anforderungen zu beachten. Es muss z.B. immer eine redundante Sicherung gewährleistet sein. Nähere Informationen bitte beim Hersteller erfragen.

Die Anschlagereinrichtung **LUX-top® ASP** besteht aus folgenden Komponenten:

- 1 Stück **LUX-top® ASP** Anschlagpunkt komplett mit Anschlagöse und Befestigungsmitteln
- Gebrauchsanleitung
- Montageanleitung

Werkstoff des Anschlagpunkts: Edelstahl rostfrei W1.4301 / AISI 304

Wartung, Pflege und Prüfung:

Vor jeder Nutzung sind die Anschlagseinrichtungen auf festen Sitz und Unversehrtheit zu prüfen. Lose, verformte oder anderweitig beschädigte Anschlagseinrichtungen sind zu befestigen bzw. zu ersetzen.

Ist das Absturzsicherungssystem beschädigt oder durch Absturz beansprucht, so darf dieses nicht mehr verwendet werden. In diesen Fällen ist die Anschlagseinrichtung und die Verankerung am Bauwerk durch einen Sachkundigen zu überprüfen und muss ggfs. demontiert und vollständig ausgetauscht werden.

Die Anschlagseinrichtung **LUX-top® ASP** ist nach Bedarf, mindestens jedoch alle 12 Monate, unter genauer Beachtung der Anleitung des Herstellers durch einen Sachkundigen zu prüfen.

Diese Kontrolle ist wesentlich, da die Sicherheit des Benutzers von der Wirksamkeit und der Haltbarkeit der Anschlagseinrichtung abhängt.

Die Prüfung ist durch den Betreiber zu veranlassen.

Im Anhang zu dieser Gebrauchsanleitung wird eine Kontrollkarte mitgeliefert, auf welcher die Prüfung durch den Sachkundigen zu dokumentieren ist.

Als Hilfestellung kann die ebenfalls im Anhang befindliche Checkliste herangezogen werden.

Das Datum der jeweils nächsten Kontrolle muss auf der Kontrollkarte eingetragen werden.

Kontakt zwischen der Edelstahlanschlagseinrichtung und „schwarzem“ Stahl (auch in Form von Schleifstaub), sowie Chemikalien und anderen aggressiven Stoffen ist zu verhindern

Die Anschlagseinrichtung **LUX-top® ASP** ist dauerhaft wetterbeständig.

Je nach Einsatzbedingungen muss die Anschlagseinrichtung gelegentlich mit warmem Wasser gereinigt werden.

Kontakt mit Säuren, Bitumen, Zement, Chlorid, Lackfarbe oder aggressiven Reinigungsflüssigkeiten muss vermieden werden.

Keinesfalls aggressive Reinigungsmittel bzw. Chemikalien verwenden!

Sonstiges:

Veränderungen oder Ergänzungen dürfen ohne vorausgehende schriftliche Zustimmung des Herstellers nicht vorgenommen werden. Ebenso dürfen alle Instandsetzungen nur in Übereinstimmung mit dem Hersteller durchgeführt werden. Bei einem Weiterverkauf in ein anderes Land muss der Wiederverkäufer zur Sicherheit des Benutzers, die Anleitungen für den Gebrauch, die Instandhaltung, die regelmäßigen Überprüfungen und die Instandsetzungen in der jeweiligen Landessprache zur Verfügung stellen.

LUX-top[®] ASP

NORMEN

LUX-top[®] ASP wurde geprüft und zertifiziert nach DIN EN 795:2012 Typ A + CEN/TS16415:2013

ZEICHEN UND MARKIERUNGEN

Eine Kennzeichnung muss angebracht sein und nachfolgende Informationen enthalten:

- Typenbezeichnung: **LUX-top[®] ASP**
- Nummer der entsprechenden Norm: **DIN EN 795:2012 Typ A + CEN/TS16415:2013**
- Name oder Logo des Herstellers/Vertreibers: 
- Seriennummer des Herstellers / Baujahr: **XXXXXX/20XX**
- Max. zulässige Personenzahl: **MAX** 
- Zeichen, dass die Gebrauchsanleitung zu beachten ist: 

Die Lesbarkeit dieser Produktkennzeichnung ist nach erfolgter Montage sowie bei der vorgeschriebenen jährlichen Kontrolle zu prüfen!

Sollte die Kennzeichnung nach der Montage nicht mehr zugänglich sein, ist das Anbringen einer zusätzlichen Kennzeichnung in der Nähe der Anschlagereinrichtung empfehlenswert!

Hersteller:

**ST Quadrat s.a.
11, rue Flaxweiler
L-6776 Grevenmacher / Potaschberg
Luxembourg**

Bei der Baumusterprüfung eingeschaltete notifizierte Stelle:
DEKRA EXAM GmbH Zertifizierungsstelle - Dinnendahlstraße 9, D – 44809 Bochum

Objektdaten

Objekt/Bauvorhaben

Straße/PLZ/Ort

Montagefirma

Firma

Straße/PLZ/Ort

Kontaktperson/Telefon

Monteur

Angaben zu Anschlagereinrichtung und Untergrund

Typ/Modell/Bauhöhe/Einbauvariante

Baujahr/Serien-Nr.

Stabdurchmesser

Nr. auf Lageskizze

Befestigungsuntergrund/Baustoff

Bauteilabmessungen

Befestigungsmittel ggf. mit Drehmomentangabe

Datum der Fertigstellung

Dachgrundriss/Lageskizze (ggf. auf zusätzlichem Blatt)

Bestätigungen durch die Montagefirma

- ☐ Die Montage der LUX-top® Anschlagereinrichtungen erfolgte gemäß den Einbaurichtlinien der Firma ST - Quadrat s.a.
- ☐ Die verwendeten Befestigungsmittel wurden gemäß deren Hersteller - Richtlinien verarbeitet (Sachgemäße Reinigung der Bohrlöcher, Randabstände, Überprüfung des Untergrundes etc.).
- ☐ Die Aufbau und Verwendungsanleitungen sowie technischen Dokumentationen wurden dem Auftraggeber übergeben und sind dem Benutzer zur Verfügung zu stellen.

(Ort, Datum)

(Stempel, Unterschrift)

Diese Bescheinigung ist dem Bauherrn auszuhändigen.

Eine ausführliche Montage- und Fotodokumentation kann unter www.quick-doku.eu erstellt werden.

CHECKLISTE

zur regelmäßigen Kontrolle von LUX-top® Anschlagleinrichtungen durch einen Sachkundigen

Anschlagpunkt LUX-top® ASP

1 Korrosion

Ist Korrosion an einer der Komponenten (Stab, Fußplatte, Ringöse etc.) erkennbar?

☐ ja, an

☐ nein

Kann eine Ursache für die Korrosion (z.B. Kamin in der Nähe) festgestellt werden?

☐ ja,

☐ nein

Ist die Tragfähigkeit der Anschlagleinrichtung eingeschränkt?

☐ ja

☐ nein

Ist die Befestigung einsehbar?

☐ ja

Wenn ja, ist die Befestigung vollständig und korrekt ausgeführt? (ggf. Anzugsdrehmoment überprüfen!)

☐ ja

☐ nein

2 Verschmutzungen

Ist eine der Komponenten verschmutzt (z.B. durch Vogelkot, Moose, Algen)?

☐ ja,

☐ nein

Beeinträchtigt die Verschmutzung die Funktionsfähigkeit?

☐ ja,

☐ nein

Gibt es Möglichkeiten die Verschmutzung zukünftig zu verhindern?

☐ ja,

☐ nein

3 Erscheinungsbild

Sind die Anschlagpunkte erkennbar verformt oder deformiert? (z.B. durch Absturzbelastung)

☐ ja,

☐ nein

Bei geneigten Dächern:

Sind Schäden infolge einer Schneebelastung erkennbar?

☐ ja,

☐ nein

Sind Schäden infolge eines Blitzeinschlages erkennbar?

☐ ja

☐ nein

Kann eine Fremdeinwirkung oder Manipulation festgestellt werden?

☐ ja,

☐ nein

Ist der Kennzeichnungsaufkleber vorhanden und lesbar?

☐ ja

☐ nein

Sind alle Komponenten des Anschlagpunktes gemäß Montageanleitung und Stückliste noch vorhanden? (z.B. Anschlagöse, Fächerscheibe, Kontermutter)

☐ ja

☐ nein, es fehlen.....

Ist die Anschlagöse durch Kontern der Kontermutter gegen Abdrehen gesichert?

☐ ja

☐ nein

4 Dokumentation

Ist die Gebrauchsanleitung für den Anschlagpunkt vorhanden?

☐ ja

☐ nein

Ist die Montagedokumentation vorhanden und korrekt ausgefüllt?

☐ ja

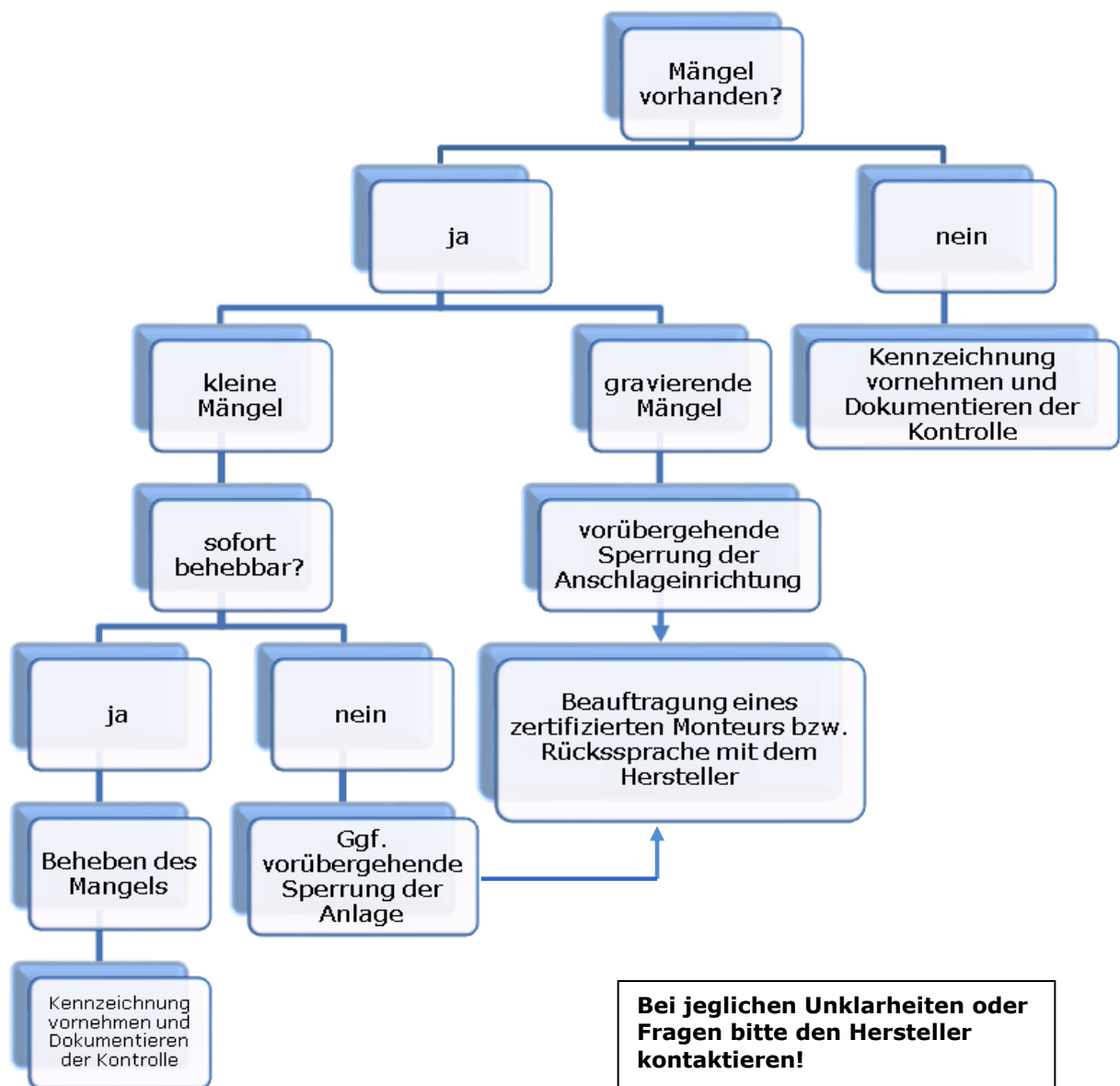
☐ nein,

Ist die Befestigungsdokumentation (ggf. mit Fotos) vorhanden? Vergleiche hierzu DIN EN 795:2012 (Anhang A).

☐ ja

☐ nein,

5 Auswertung der Kontrolle



Kontrollkarte / Prüfbuch

Anschlageinrichtung für persönliche Schutzausrüstung gegen Absturz



LUX-top®

Hersteller: www.lux-top-absturzsicherungen.de

Typ/Modell	LUX top® ASP	NORM: DIN EN 795 Typ A + CEN/TS16415
Seriennummer + Herstellungsjahr		
Montagedatum		
Datum der ersten Inbetriebnahme		
Projekt-/ Objektbezeichnung		
Adresse des Betreibers / Auftraggebers		

Regelmäßige Systemkontrolle, Überprüfung und Instandsetzung

Datum	Grund der Bearbeitung (regelmäßige Überprüfung oder Instandsetzung)	Festgestellte Schäden + Mängel (Beschreibung / Maßnahmen usw.)	ASP zur sicheren Verwendung freigegeben (ja/nein)	Name + Unterschrift der Sachkundigen Person	Datum der nächsten Prüfung

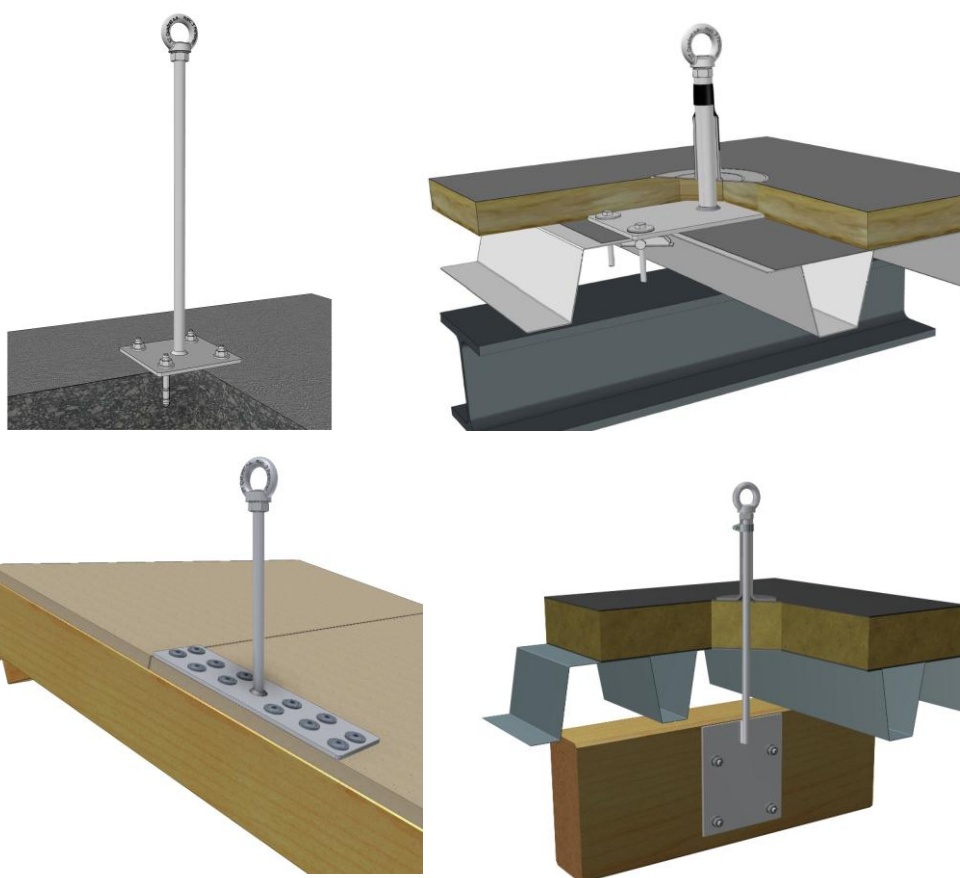
Skizzen, Hinweise, Notizen:

User instructions

for the anchor device

LUX-top® ASP

Installation variant 2 to 11



***Anchor point for attaching personal fall protection equipment (PFPE)
for up to 3 persons
and for use in LUX-top® lifeline systems to EN 795:2012 Type C***

**Tested and certified to EN 795:2012 Type A + CEN/TS16415:2013
by the DEKRA EXAM GmbH certification body**

LUX-top® ASP anchor points are tested dynamically and statically on the given fixing substrates!

**These user instructions are supplied with each LUX-top® ASP anchor device.
They must be read through carefully before use and must be kept accessible at all times, where possible near the equipment.**

Introduction

Before installing the anchor device the load-bearing capacity of the roof/substructure must be checked. In case of doubt seek the advice of a structural engineer! The technical building regulations must be complied with. Do not make any changes to the anchor device and only use original parts of the anchor system.



SAFETY INSTRUCTIONS:

- If using the anchor device as part of a fall arrest system, for safety reasons, before each use it is essential to ensure the necessary clear space below the user at the workplace, so that in case of a fall it is not possible for them to hit the ground or any other obstruction!
- In the event of a fall of a person secured on the **LUX-top® ASP** anchor device the resulting deformation of the anchor device (up to 75 cm depending on the overall height) must be taken into account in the arrest distance.

The minimum clear space required below the system user is calculated from:

- + Deformation of the anchor device
 - + Fully open length of the energy absorber according to its instructions for use
 - + Elongation of the connection rope or cable due to extension
 - + Displacement of the full body harness on the body
 - + Height of the user
 - + Safety clearance of 1.0 m
- **If there is insufficient clear space below the user, the anchor device may only be used with a restraint system and must be labelled accordingly.** To this end, also note and follow the instructions for use for the other personal fall protection equipment (PFPE).
 - In case of horizontal use, only use lanyards, which are suitable for this type of use and which are tested for the applicable loading and stressing due to the corresponding edge design.
 - The anchor device may only be installed and used by trained persons, who are familiar with these user instructions and with handling PPE against falls from a height and are physically and mentally suitable for the task. Health restrictions (e.g. cardiovascular problems, medication) can endanger the safety of the system user when working at heights.
 - Use of the system for purposes other than those for which it is intended, e.g. by hanging undefined loads, is not allowed.
 - The anchor device may only be used for attaching the PFPE (personal fall protection equipment) to EN 363, consisting, for example of a full body harness (EN 361), lanyard (EN 354) and energy absorber (EN 355).

- If the anchor device is used as part of a fall arrest system the user must be equipped with an energy absorber, which limits the maximum dynamic forces that act on the user during an arrest to 6 kN maximum.
- By combining individual elements of the named equipment, hazards can occur as the safe function of one of the elements can be impaired. Therefore, always ensure that the equipment parts put together to form a system are compatible with each other.
- The components of the personal protective equipment against falls from a height must be checked to ensure that they are in proper condition and that they comply with these user instructions.
- The attachment to the **LUX-top® ASP** is made by means of a connector (spring hook/carabiner)) of the PFPE, according to its instructions for use.
- The user must visually inspect the anchor device before each use to ensure its proper functional and maintained condition.
- The relevant national regulations and the health & safety regulations (in Germany the accident prevention regulations of the trade associations responsible for industrial safety) and any other relevant regulations must be complied with when using the **LUX-top® ASP** system. For Germany these include, among other things:
 - TRBS 2121 "Technische Regeln für Betriebssicherheit - Gefährdung von Personen durch Absturz" / Technical rules for health & safety at work - risk to people due to falling
 - DIN 4426 "Sicherheitstechnische Anforderungen an Arbeitsplätze + Verkehrswege" / Safety requirements for workplaces and transport routes
 - DIN 363 "Persönliche Absturzschutzausrüstung – Persönliche Absturzschutzsysteme" / Personal fall protection equipment - personal fall protection systems
 - BGV C22 "Bauarbeiten" / Construction work
 - BGR 198/DGUV Regel 112-198 "Einsatz von persönlicher Schutzausrüstung gegen Absturz" / Use of personal protective equipment against falls from a height
 - BGI 5164 "Planungsgrundlagen von Anschlagelinrichtungen auf Dächern"/Planning principles for anchor devices on roofs
 - ASR A2.1 „Technische Regeln für Arbeitsstätten - Schutz vor Absturz..., Betreten von Gefahrenbereichen"
- Ensure safe, stable position during use!
- A plan must exist, which takes into account the rescue measures for all possible emergency incidents that can occur.
- Should any doubt occur regarding safe condition (e.g. severe corrosion, lightning strikes) or **following a fall of a person secured on the LUX-top® ASP the system must be withdrawn from further use** and inspected by a competent person.
- After a fall of a person secured to the **LUX-top® ASP** the stability of the surface/substrate must be checked on site before re-installing a new anchor device.

- The lanyard must always be set as short as possible, even when fall arrest systems are used, in order to reduce any free-fall height in case of a fall to a minimum. It is essential for safety that the position of the anchor device and the plan of work be chosen so that the free fall and the fall height are limited to a minimum. **Ideally, a fall over the edge should be completely prevented by appropriate use of the PPE against falls from a height.**
- Position the anchor device on the building so that in case of a fall over the roof edge, the maximum possible fall factor is 1.
- Please note that failing to follow these user instructions, and if the documentation is incomplete, all claims for compensation are excluded.
- The manufacturer must be contacted in case of any uncertainty during installation or use of the system!
- A standard operating procedure with information on the location and use of the anchor devices should be attached at the access to the safety system (e.g. roof hatch).

Installation spacings:

The distances from the edge are to be chosen in accordance with the national provisions and depending on the roof geometry.

The correct choice and layout of anchor devices provided permanently on the roof must be made depending on the type and use of the anchor device and taking into account the special features of the roof.

Information on the recommended type and positioning of anchor points is provided, for example, in BGI 5164 "Planungsgrundlagen von Anschlagseinrichtungen auf Dächern" (Planning principles for anchor devices on roofs), which were drawn up and agreed by the international expert work group D-A-CH-S.

The brochure is available, among other things, under www.lux-top-absturzsicherungen.de and can be downloaded free of charge.

National provisions are not affected by these recommendations. Where these suggestions differ from national law, the user of these recommendations bears the full legal risk to the scope of the deviation.

Allowable distances between anchor points in the LUX-top® ASP system

As pure, individual anchor points	Maximum 3.0 m*
With temporary horizontal anchor devices	Maximum 7.5 m (recommended) Larger distances are possible depending on the system
With LUX-top® FSE 2003 stainless steel rope systems	Maximum 10 m (recommended) Maximum 15 m (in accordance with test certificate)

If you are at all uncertain, please contact the manufacturer

**Results from the edge fall problem of connectors for horizontal use.*

Directly at the fall edge, work to the side of the anchor point should be limited to max. 1.5 m distance from the anchor point!

Combination with other LUX-top® products:

- The LUX-top® ASP product can be used as an extremity (start or end) or corner point and as an intermediate point (optionally also with traversable rope guide (anchor line)) in the LUX-top® FSE 2003 stainless steel rope system to EN 795 Type C. In this case, also note and follow the user instructions of the LUX-top® FSE 2003 system!
- The LUX-top® ASP product can be used with temporary horizontal anchor devices / temporary horizontal flexible anchor lines to EN 795 Type C. In this case, note and follow the user instructions of the respective temporary system!

Required bar diameter for LUX-top® ASP

Type of use	Overall height up to 600 mm	From 700 mm
Single anchor points	Ø 18 mm	Ø 26 mm
With temporary horizontal anchor devices	Ø 18 mm	Ø 26 mm
With LUX-top® FSE 2003 stainless steel rope systems	Start / end / corner points = Ø 26 mm Intermediate points = Ø 18 mm	Ø 26 mm Ø 26 mm
Exceptions are possible following consultation with the manufacturer		

Important installation instructions:

- The **LUX-top® ASP** may only be installed by qualified installation personnel using the fixing materials supplied according to the installation instructions and must be checked appropriately!
- The anchor point must be installed on a substrate with sufficient load bearing capacity in accordance with the manufacturer's specifications. Always ensure compliance with the minimum component dimensions and distances from edges given in the installation instructions!
- The overall construction must be checked on site to ensure it can absorb the transferred forces!
- The installers must ensure that the surface/substrate is suitable for fixing the anchor device.
- All connections of the anchor device must be properly and conscientiously installed and checked according to the manufacturer's specifications. This must be confirmed by the responsible fitter in the installation documentation form attached to these user instructions.
- The installation documentation form must be filled in full following installation and handed over to the building owner/user or kept in a protected place with the parts of the equipment that are not permanently installed.
- We recommend that you also additionally document proper installation by taking photos and with other important installation data. We recommend that you use our documentation app available under www.quick-doku.eu
Additional information to that given in the installation documents is provided in EN 795:2012 (Annex A).
- The installation documents verify to the user that the installation has been carried out properly and provide the basis for subsequent inspections of the anchor device. A copy should therefore be kept in the building.
- You must comply with the relevant national regulations and the accident prevention regulations during installation of the anchor device.
- The installers must take measures so that neither components of the anchor device nor tools can fall from the work area.
- In case of sloped surfaces and roofs, snow guards must be installed to prevent loading of the **LUX-top® ASP** system with snow loads!

Use / system description:

The **LUX-top® ASP** system is an anchor point in accordance with EN 795:2012 Type A + CEN/TS16415:2013, which is used to anchor personal fall protection equipment for working in areas in which there is a risk of falling.

It can be installed on diverse load-bearing substrates in accordance with the relevant installation instructions.

The **LUX-top® ASP** is intended for loading in all directions.

If used in accordance with the regulations, the maximum force input into the structure by the anchor device in case of a fall is 12 kN.

The **LUX-top® ASP** anchor device is approved for simultaneous use by **3 people** with full body harnesses and energy absorbers (including 1 person for first aid/rescue).

An anchor point already deformed by a fall can still be used for the rescue of a person who has fallen from a height.

LUX-top® ASP can be used in the following fall protection systems to EN 363:2008:

- Restraint systems
- Fall arrest systems
- Rescue systems

The respective user instructions of the other PFPE and abseiling (descent) and rescue equipment used must also be noted and followed!

Depending on the fixing surface, overall height and bar diameter, the **LUX-top® ASP** is also suitable as an anchor point for load-bearing systems for rope-assisted access techniques (descent work, etc.)! Additional requirements must be noted and fulfilled for this use case. For example, redundant safety must always be ensured. For further information, please ask the manufacturer.

The **LUX-top® ASP** anchor device consists of the following components:

- 1 **LUX-top® ASP** anchor point complete with anchor eye and fixings
- User instructions
- Installation Instructions

Anchor point material: Stainless steel W1.4301 / AISI 304

Maintenance, care and testing:

Before each use the anchor devices must be checked for secure fit and intactness. Loose, deformed or otherwise damaged anchor devices must be fixed or replaced.

If the fall protection system is damaged or used in a fall it may no longer be used. In these cases the anchor device and the anchoring on the structure must be inspected by a competent person and if necessary dismantled and completely replaced.

The **LUX-top® ASP** anchor device must be tested as and when necessary, however, at least once every 12 months, by a competent person precisely following the manufacturer's instructions.

This inspection is essential, as the safety of the user depends on the effectiveness and durability of the anchor device.

The test is to be arranged by the owner.

An inspection log card is included in the appendix to these user instructions, on which the inspection by the competent person must be documented.

The checklist also given in the appendix can be used as an aid.

The date of the next scheduled inspection must always be entered on the inspection log card

Prevent contact between the stainless steel anchor device and "black" steel (including in the form of grinding dust), as well as chemicals and other aggressive substances.

The **LUX-top® ASP** anchor device is permanently weather-resistant.

Depending on the use conditions, the anchor device must be cleaned occasionally with hot water.

Avoid any contact with acids, bitumen, cement, chloride, paint or aggressive cleaning liquids.

Never use aggressive cleaning products or chemicals!

Miscellaneous:

Changes or additions to the anchor device may only be made with the prior written consent of the manufacturer. Equally, all repairs may only be carried out in agreement with the manufacturer. If sold on to another country, to ensure the safety of the user the instructions for use, maintenance, the regular checks and repairs must be available in the respective language.

LUX-top[®] ASP

STANDARDS

The **LUX-top[®] ASP** has been tested and certified to EN 795:2012 Type A + CEN/TS16415:2013

SYMBOLS AND MARKINGS

A label must be attached and must contain the following information:

- Type designation: **LUX-top[®] ASP**
- Number of the relevant standard: **EN 795:2012 Type A + CEN/TS16415:2013**
- Name or logo of the producer/seller: 
- Manufacturer's serial number / year made: **XXXXXXXX/20XX**
- Max. allowable number of people: **MAX** 
- Symbol indicating that the user instructions must be noted and followed: 

The legibility of this product labelling must be checked following installation and during the specified mandatory annual inspection!

If the label is no longer accessible following installation, it is advisable to attach additional labelling near the anchor device!

Producer:

**ST Quadrat s.a.
11, rue Flaxweiler
L-6776 Grevenmacher / Potaschberg
Luxembourg**

Notified body used for the type test:

DEKRA EXAM GmbH Zertifizierungsstelle - Dinnendahlstraße 9, D – 44809 Bochum

Installation documentation for LUX-top® anchor devices

Object Data

Building/Construction project

Street/Zip Code/City

Installation Company

Company

Street/Zip Code/City

Contact person/Phone

Installer

Details for the anchor point and fixing surface

Type/Model/ Overall height

Production year/Serial No.

Rod diameter

No. on site sketch

Fixing surface/Construction material

Structural member/Element dimensions

Fixation (+declaration of torque)

Date of completion

Roof layout/Site sketch (use additional sheet if necessary)

Confirmations by the installation company

- ☐ The LUX-top® anchor devices have been installed in accordance with the installation guidelines issued by ST Quadrat.
- ☐ The fixings used have been installed in accordance with the relevant manufacturer`s guidelines (proper cleaning of the drillholes, distances from the edges, checking the substrate, etc.)
- ☐ The layout and instructions for use as well as the technical documentation have been handed over to the customer and are to be made available to the user.

(City, date)

(Stamp, signature)

This documentation must be handed over to the building owner.

A detailed installation documentation with pictures can be generated on the website www.quick-doku.eu

CHECKLIST

for regular inspection of LUX-top® anchor devices by a competent person

LUX-top® ASP anchor point

1 Corrosion

Is there any visible corrosion on one of the components (bar, footplate, ring bolts, etc.)?

☐ yes, on

☐ no

Can a cause for the corrosion (e.g. chimney nearby) be found?

☐ yes,

☐ no

Is the load-bearing capacity of the anchor device limited?

☐ yes

☐ no

Is the fixing accessible for examination?

☐ yes

If yes, has the fixing been carried out completely and correctly? (if applicable, check tightening torque!)

☐ yes

☐ no

2 Dirt/soiling

Is one of the components dirty (e.g. soiled by bird droppings, moss, algae)?

☐ yes,

☐ no

Does the dirt impair its functionality?

☐ yes,

☐ no

Is it possible to prevent the soiling in future?

☐ yes,

☐ no

3 Appearance

Are the anchor points visibly deformed? (E.g. due to fall load)

☐ yes,

☐ no

On sloped ropes:

Is there any identifiable damage due to snow loads?

☐ yes,

☐ no

Is there any identifiable damage due to lightning strikes?

☐ yes

☐ no

Are there any signs of external effects or tampering?

☐ yes,

☐ no

Is the labelling sticker attached and legible?

☐ yes

☐ no

Are all the components of the anchor point still installed in accordance with the installation instructions and parts list? (e.g. anchor eye, serrated lock washer, lock nut)

☐ yes

☐ no, the following is/are missing:

.....

Is the anchor eye secured against turning by locking the lock nut?

☐ yes

☐ no

4 Documentation

Are the user instructions for the anchor point available?

☐ yes

☐ no

Is the installation documentation available and correctly filled out?

☐ yes

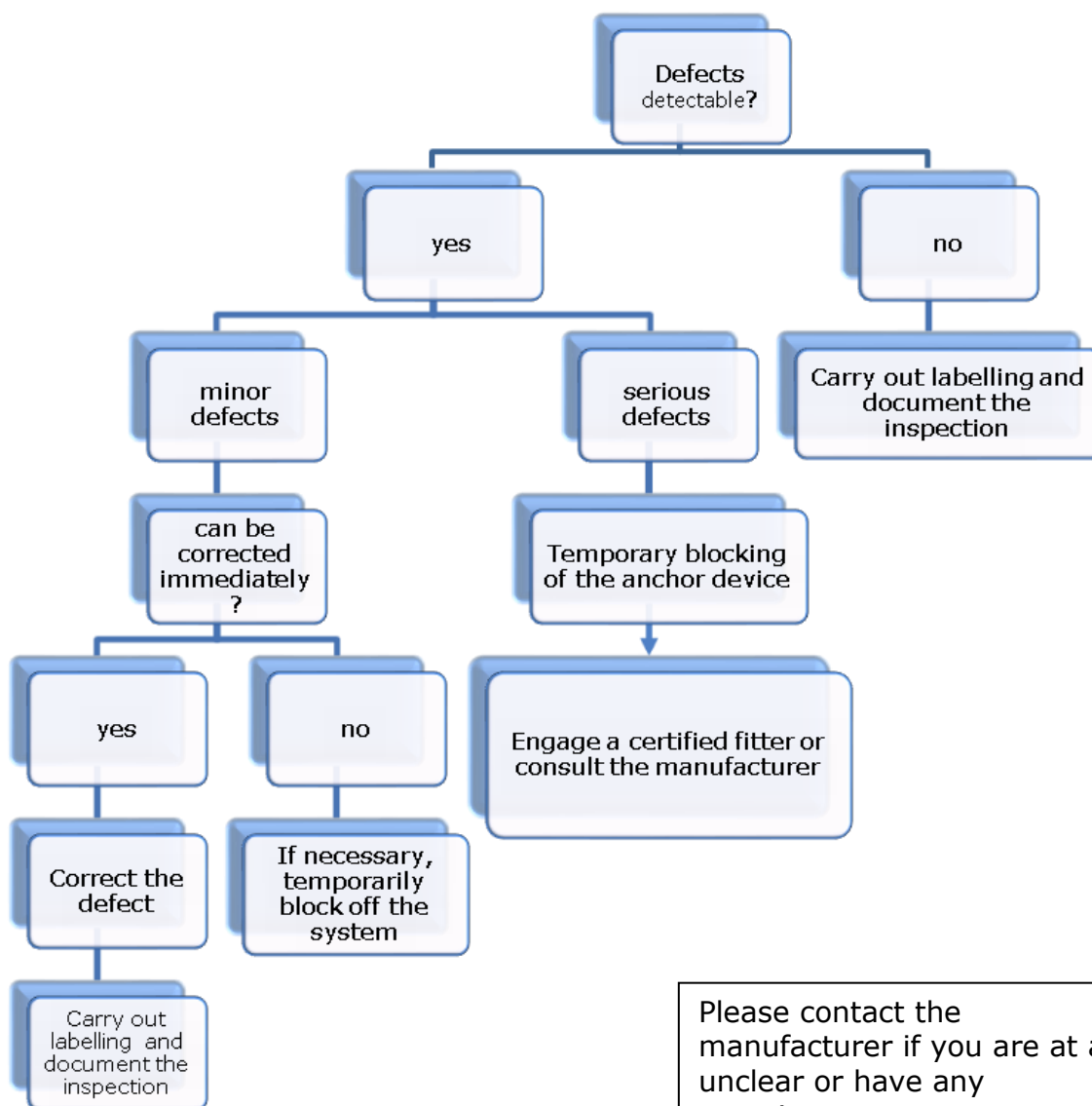
☐ no,

Is the fixing documentation available (if applicable with photos)? Refer to EN 795:2012 (Annex A).

☐ yes

☐ no,

5 Evaluation of the inspection



Please contact the manufacturer if you are at all unclear or have any questions.

Inspection log card / log book

Anchor device for personal fall protection equipment



LUX-top®

Producer: www.lux-top-absturzsicherungen.de

Type/Model	LUX top® ASP	STANDARD: EN 795 Type A + CEN/TS16415
Serial number + year of manufacture		
Installation date		
Date of initial putting into service		
Project / property name		
Address of the building owner (user) / customer		

Regular system check, inspection and repair

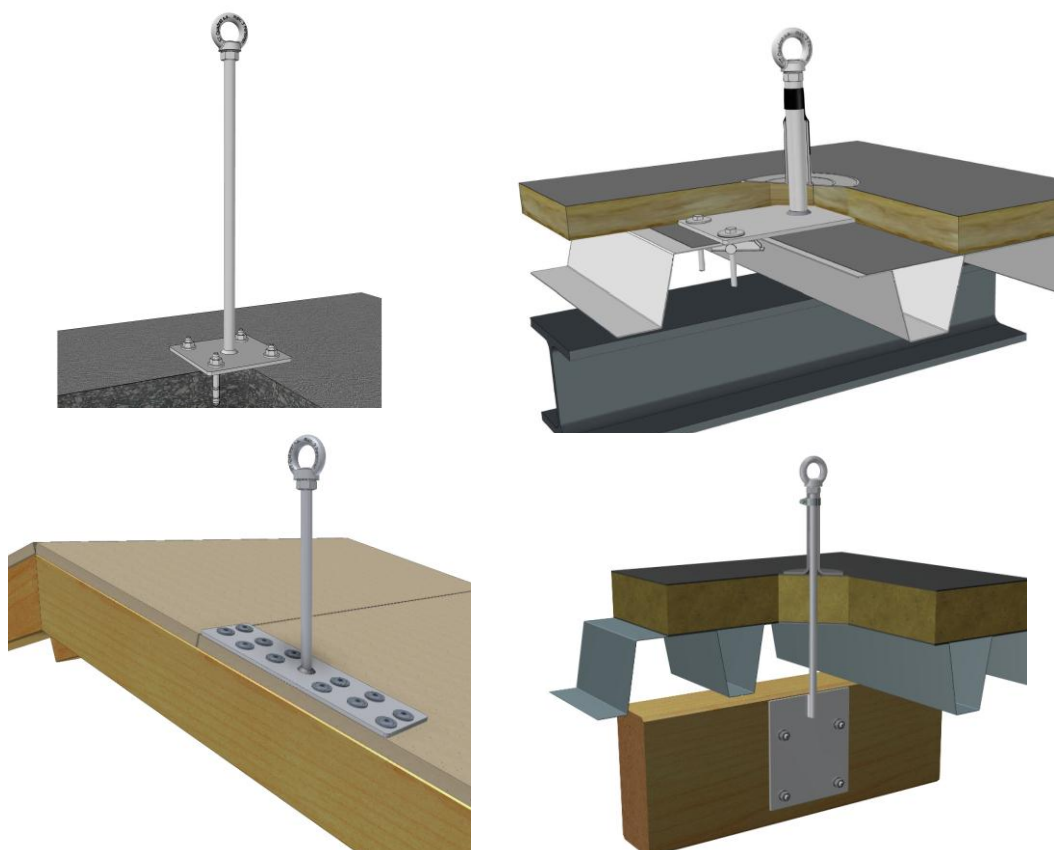
Date	Reason for entry (regular inspection or repair)	Damage + defects found (description / actions, etc.)	ASP released for safe use (yes/no)	Name + signature of the competent person	Date of the next inspection

Sketches, information, notes:

Manuel d'utilisation du dispositif d'ancrage

LUX-top[®] ASP

Variantes de montage 2 à 11



Point d'ancrage pour la fixation de l'équipement de protection individuelle antichute (EPIA) pour un maximum de 3 personnes ainsi que pour l'utilisation dans des systèmes de câbles LUX-top[®] selon DIN EN 795:2012 type C

Testé et certifié selon la norme DIN EN 795:2012 type A + CEN/TS16415:2013 par l'organisme de certification DEKRA EXAM GmbH

Les points d'ancrage LUX-top[®] ASP sont testés de manière statique et dynamique sur toutes les surfaces de fixation indiquées !

Chaque dispositif d'ancrage LUX-top[®] ASP est livré avec ce manuel d'utilisation. Il doit être lu attentivement avant toute utilisation et rester accessible à tout moment, si possible à proximité de l'équipement.

Avant-propos

Avant l'installation du dispositif d'ancrage, la capacité de charge du toit ou de la sous-structure doit être vérifiée. En cas de doute, consulter un ingénieur B.T.P. ! Les dispositions techniques relatives à la construction doivent être respectées. Le dispositif d'ancrage ne doit faire l'objet d'aucune modification et seules les pièces d'origine du système d'ancrage doivent être utilisées.



CONSIGNES DE SÉCURITÉ :

- En utilisant le dispositif d'ancrage dans le cadre d'un système d'arrêt de chute, il est essentiel pour la sécurité de garantir avant chaque utilisation l'espace libre nécessaire en contrebas de la zone de travail, de sorte à éviter, en cas de chute, tout impact au sol ou sur tout autre obstacle !
- Lorsqu'une personne assurée par le dispositif d'ancrage **LUX-top® ASP** chute, la distorsion du dispositif d'ancrage qui en résulte (jusqu'à 75 cm selon la hauteur de construction) lors de la course de réception doit être prise en compte.

L'espace libre minimum nécessaire en dessous de l'utilisateur du système est calculé comme suit :

Distorsion du dispositif d'ancrage

- + Longueur de rupture de l'amortisseur de chute d'après ces instructions d'utilisation
- + Extension du câble de raccordement
- + Déplacement du harnais de sécurité sur le corps
- + Taille de l'utilisateur
- + Distance de sécurité de 1,0 m

- **Si l'espace libre sous l'utilisateur n'est pas suffisant, le dispositif d'ancrage doit être utilisé uniquement avec un système de retenue et être signalé en conséquence.** Pour cela, respecter les instructions d'utilisation des autres équipements de protection individuelle antichute (EPIA) utilisés.
- Pour une utilisation horizontale, seuls les moyens de liaison adaptés à ce mode d'utilisation et testés pour la sollicitation des bords correspondants, peuvent être utilisés.
- Le dispositif d'ancrage ne doit être installé et utilisé que par des personnes formées, qui sont familiarisées avec ce manuel d'utilisation et aptes, tant sur le plan physique que mental, à utiliser l'EPI antichute. Les problèmes de santé (tels que des problèmes cardiaques et circulatoires ou la prise de médicaments) peuvent affecter la sécurité de l'utilisateur du système lors de travaux en hauteur.
- L'utilisation détournée du système (par exemple, pour y suspendre des charges non définies) n'est pas autorisée.
- Le dispositif d'ancrage doit être utilisé uniquement pour fixer l'EPI antichute conformément à la norme DIN EN 363, composé, par exemple, du harnais de sécurité (DIN EN 361), des moyens de liaison (DIN EN 354) et des amortisseurs de chute (DIN EN 355).

- Si le dispositif d'ancrage est utilisé dans le cadre d'un système d'arrêt de chute, l'utilisateur doit être équipé d'un amortisseur de chute qui limite à 6 kN maximum les forces dynamiques maximales agissant au cours d'une opération de retenue de l'utilisateur.
- La combinaison d'éléments individuels des équipements mentionnés peut entraîner un danger, car la fonction de l'un des éléments peut être affectée. Il est donc essentiel de s'assurer que les pièces d'équipement combinées en un système s'accordent parfaitement.
- L'état réglementaire des composants de l'équipement de protection individuelle antichute et leur conformité avec ce manuel d'utilisation doivent être vérifiés.
- La fixation au système **LUX-top® ASP** s'effectue au moyen de l'élément de liaison (mousqueton) de l'EPI antichute, conformément au manuel d'utilisation.
- Avant chaque utilisation, l'utilisateur doit effectuer une inspection visuelle du dispositif d'ancrage pour vérifier son état de fonctionnement et d'entretien.
- Concernant l'utilisation du système **LUX-top® ASP**, les dispositions nationales ainsi que les règles et les dispositions relatives à la prévention des accidents du travail en vigueur doivent être respectées. En voici quelques exemples pour l'Allemagne :
 - TRBS 2121 « Règles techniques pour la sécurité du travail - Mise en danger des personnes en cas de chute »
 - DIN 4426 « Exigences techniques de sécurité sur le poste de travail + les trajets routiers »
 - DIN 363 « Équipement de protection individuelle contre les chutes – Systèmes de protection individuelle contre les chutes »
 - BGV C22 « Travaux de construction »
 - BGR 198 « Utilisation de l'équipement de protection individuelle antichute »
 - BGR 203 « Travaux de toiture »
 - BGI 5164 « Bases de planification des dispositifs d'ancrage sur les toits »
- S'assurer d'être bien stable pendant l'utilisation !
- Un plan prévoyant les mesures d'urgence à prendre en cas d'urgence doit être mis en place.
- En cas de doute sur l'état de sécurité (par exemple une forte corrosion, la foudre) ou **après une chute d'une personne assurée par le système de sécurité LUX-top® ASP, celui-ci doit être retiré** et examiné par une personne compétente.
- Après une chute d'une personne assurée par le système de sécurité **LUX-top® ASP**, la stabilité de la surface de fixation doit être vérifiée par le maître d'ouvrage avant de remonter un nouveau dispositif d'ancrage.

- Le moyen de liaison doit toujours être aussi court que possible, même en cas d'utilisation du système d'arrêt de chute, afin de réduire au minimum la hauteur de chute libre éventuelle en cas de chute. Ainsi, il est essentiel pour la sécurité, de choisir l'emplacement du dispositif d'ancrage et la façon d'exécuter les travaux de sorte à limiter au minimum la chute libre et la hauteur de chute. **Idéalement, une chute du bord dangereux doit être entièrement évitée en utilisant de façon appropriée l'EPIA.**
- Positionnez le dispositif d'ancrage sur le bâtiment de manière à ce, qu'en cas de chute du bord du toit, le facteur de chute soit réduit à 1.
- Il convient de noter que le non-respect de ces instructions et une documentation incomplète excluent toute demande d'indemnisation.
- En cas d'incertitude lors de l'installation ou de l'utilisation du système, contacter immédiatement le fabricant !
- Pour accéder au système de sécurité (par exemple, l'accès au toit), un manuel d'utilisation contenant les informations de positionnement et d'utilisation des dispositifs d'ancrage doit être présenté !

Distances de montage :

Les distances des bords dangereux doivent être définies selon les dispositions nationales et en fonction de la forme du toit.

Le bon choix et le bon emplacement des dispositifs d'ancrage prévus sur la toiture de manière permanente dépendent de la nature et de l'utilisation du dispositif d'ancrage, en tenant compte des particularités de la toiture.

Vous trouverez des informations sur le modèle recommandé et le positionnement des points d'ancrage sur le toit par exemple dans la norme BGI 5164 « Bases de planification des dispositifs d'ancrage sur les toits » qui a été adaptée dans le cadre du groupe de travail D-A-CH-S composé d'experts internationaux.

La brochure peut être téléchargée gratuitement sur www.lux-top-absturzsicherungen.de

Les dispositions nationales ne sont pas concernées par ces recommandations. Si ces propositions diffèrent du droit national, l'utilisateur de cette recommandation supporte entièrement les risques juridiques liés à cet écart.

Distances admissibles entre les points d'ancrage pour le système LUX-top® ASP

En tant que points d'ancrage solitaire	Maximum 3,0 m*
Avec des dispositifs d'ancrage horizontaux temporaires	Maximum 7,5 m (recommandé) Distances plus grandes également possibles en fonction du système
Avec des systèmes de câbles LUX-top® FSE 2003	Maximum 10 m (recommandé) Maximum 15 m (selon le certificat de contrôle)

En cas d'incertitude, veuillez contacter le fabricant

**Résulte de la problématique des chutes des bords des moyens de liaison avec utilisation horizontale.*

Les travaux directement au long des bords dangereux, doivent être effectués à une distance maximale du point d'ancrage de 1,5 m !

Association avec d'autres produits LUX-top® :

- Le produit **LUX-top® ASP** peut être utilisé comme point initial, point final, point angulaire ou comme point intermédiaire (aussi en version ligne de vie avec passage libre en option) dans les systèmes de câbles en acier inoxydable **LUX-top® FSE 2003** conformément à la norme DIN EN 795 type C. Pour cela, respecter également les instructions d'utilisation du système **LUX-top® FSE 2003** !
- Le produit **LUX-top® ASP** peut être utilisé avec des dispositifs d'ancrage horizontaux temporaires / des guidages horizontaux amovible temporaires selon la norme DIN EN 795 type C. Respectez les instructions d'utilisation de chaque système temporaire !

Diamètre de barre exigé LUX-top® ASP

Type d'utilisation	Hauteur de construction jusqu'à 600 mm	à partir de 700 mm
Points d'ancrage solitaire	Ø 18 mm	Ø 26 mm
Avec des dispositifs d'ancrage horizontaux temporaires	Ø 18 mm	Ø 26 mm
Avec des systèmes de câbles LUX-top® FSE 2003	Points initial/final/angulaire = Ø 26 mm Points intermédiaires = Ø 18 mm	Ø 26 mm Ø 26 mm

Des exceptions sont possibles avec l'accord du fabricant

Instructions de montage importantes :

- Le montage du **LUX-top® ASP** doit être effectué exclusivement par le personnel de montage qualifié avec le matériel de fixation fourni conformément aux instructions de montage et être contrôlé de manière appropriée !
- L'installation doit être effectuée sur une base suffisamment stable conforme aux spécifications du fabricant. L'épaisseur minimale du matériau et les distances à partir du bord mentionnées dans les instructions d'installation doivent être respectées !
- La construction doit également être contrôlée dans son ensemble pour la prise en compte des forces appliquées !
- Les techniciens doivent veiller à ce que le sol soit approprié pour installer le dispositif d'ancrage.
- Tous les raccordements du dispositif d'ancrage doivent être correctement et soigneusement installés conformément aux instructions du fabricant. Le technicien en charge du montage doit en confirmer la bonne installation sur le formulaire en annexe de documentation de montage.
- Après le montage, le formulaire de documentation de montage doit être rempli entièrement et remis à l'exploitant du bâtiment ou conservé dans un lieu sûr avec les pièces de l'équipement qui ne sont pas montées de manière définitive.
- Il est recommandé de documenter le montage approprié à l'aide de photographies et d'autres données importantes relatives à l'installation. Pour cela, nous vous recommandons notre application destinée à la documentation, disponible sur www.quick-doku.eu.
Plus d'informations sur les documents d'installation sont disponibles dans la norme DIN EN 795:2012 (annexe A).
- Les documents d'installation fournissent à l'utilisateur la preuve que le montage a été correctement effectué et servent de base aux vérifications ultérieures du dispositif d'ancrage. Une copie doit être conservée dans le bâtiment.
- Lors du montage du dispositif d'ancrage, les dispositions nationales en vigueur et les dispositions relatives à la prévention des accidents du travail doivent être respectées.
- Les monteurs doivent prendre des mesures pour s'assurer que ni les composants du dispositif d'ancrage, ni les outils présents sur le poste de travail ne puissent tomber.
- Sur de surfaces et toits en pente, il faut prévoir des pare-neiges, pour éviter une surcharge de neige sur le système **LUX-top® ASP** !

Utilisation / description du système :

Le système **LUX-top® ASP** est un point d'ancrage conforme à la norme DIN EN 795:2012 type A + CEN/TS16415:2013 qui sert à fixer l'équipement de protection individuelle antichute lors de travaux dans des secteurs où il existe un risque de chute.

Le montage peut être effectué sur divers supports stables conformément aux instructions de montage correspondantes.

LUX-top® ASP est prévu pour la charge horizontale dans toutes les directions.

La force maximale qui est introduite dans la construction lors de l'utilisation conforme du dispositif d'ancrage en cas de chute est de 12 kN.

Le dispositif d'ancrage **LUX-top® ASP** peut être utilisé simultanément par **3 personnes** équipées de harnais de sécurité et d'amortisseurs de chute (dont 1 personne pour les premiers soins / le sauvetage).

Même un point d'ancrage déjà déformé par une chute peut, en général, être utilisé pour porter secours à une personne ayant chuté.

LUX-top® ASP peut être utilisé dans les systèmes de protection contre les chutes suivants conformément à la norme EN 363:2008 :

- Systèmes de retenue
- Systèmes d'arrêt de chute
- Systèmes de sauvetage

Les manuels d'utilisation des autres EPI antichute utilisés ou des appareils de sauvetage ou de cordage doivent être respectés !

LUX-top® ASP est, selon le support de fixation, la hauteur de construction et le diamètre de la tige, également un point d'ancrage adapté aux systèmes de soutien pour les méthodes d'accès (par ex. par corde) ! Pour ce cas d'utilisation, des exigences supplémentaires doivent être respectées. Une sécurité redondante doit par exemple toujours être garantie. Pour plus d'informations, veuillez contacter le fabricant.

Le dispositif d'ancrage **LUX-top® ASP** est composé des éléments suivants :

- 1 point d'ancrage **LUX-top® ASP** complet avec anneaux d'ancrage et éléments de fixation
- Manuel d'utilisation
- Instructions de montage

Matériau du point d'ancrage : Acier inoxydable W1.4301 / AISI 304

Maintenance, entretien et vérification :

Avant chaque utilisation, vérifier que les dispositifs d'ancrage sont correctement positionnés et complets. Les dispositifs d'ancrage desserrés, déformés ou endommagés doivent être resserrés ou remplacés.

Si le dispositif antichute est endommagé ou usé par une chute, celui-ci ne doit plus être utilisé. Dans ces cas, le dispositif antichute et l'ancrage sur la structure doivent être contrôlés par un expert et être démontés et remplacés si nécessaire.

Le dispositif d'ancrage **LUX-top® ASP** doit être contrôlé par une personne qualifiée, selon les besoins, au moins tous les douze mois, conformément aux instructions du fabricant. Ce contrôle est essentiel, car la sécurité de l'utilisateur dépend de l'efficacité et de la durabilité du dispositif d'ancrage.

La vérification doit être ordonnée par l'utilisateur.

Une carte de contrôle sur laquelle la vérification doit être documentée par un expert, est incluse en annexe de ce manuel d'utilisation.

La liste de contrôle disponible en pièce jointe peut également être utilisée.

La date de la prochaine vérification doit être indiquée sur la carte de contrôle.

Tout contact entre le dispositif d'ancrage en acier inoxydable et de l'acier « noir » (même en forme de poussière), des produits chimiques et d'autres substances corrosives, doit être évité.

Le dispositif d'ancrage **LUX-top® ASP** est résistant aux intempéries de manière permanente.

En fonction des conditions d'utilisation, le dispositif d'ancrage doit être nettoyé occasionnellement avec de l'eau chaude.

Tout contact avec des acides, du bitume, du ciment, du chlorure, de la peinture laquée ou des liquides de nettoyage agressifs doit être évité.

Il ne faut en aucun cas utiliser des détergents ou des produits chimiques agressifs !

Autres :

Aucun ajout ou modification ne peut être entrepris sans l'accord préalable écrit du fabricant. De même, toutes les réparations doivent être effectuées uniquement en accord avec le fabricant. Lors de la vente ultérieure dans un autre pays, le revendeur doit mettre à disposition dans la langue de ce pays les instructions relatives à l'utilisation, à l'entretien, aux inspections périodiques et aux réparations, et ce, pour la sécurité de l'utilisateur.

LUX-top[®] ASP

NORMES

LUX-top[®] ASP a été testé et certifié selon la norme DIN EN 795:2012 type A + CEN/TS16415:2013

SIGNES ET MARQUAGES

Une étiquette comportant les informations suivantes doit être apposée :

- Description du modèle : **LUX-top[®] ASP**
- Numéro de la norme correspondante : **DIN EN 795:2012 type A + CEN/TS16415:2013**
- Nom ou logo du fabricant/distributeur : 
- Numéro de série du fabricant/année de construction : **XXXXXXXX/20XX**
- Nombre maximum de personnes autorisées : **MAX 3** 
- Symbole indiquant que les instructions doivent être respectées : 

La lisibilité de cette étiquette de produit doit être contrôlée après l'installation et lors de la vérification annuelle obligatoire !

Si, après le montage, l'étiquette n'est plus accessible, il est recommandé d'en poser une autre à proximité du dispositif d'ancrage !

Fabricant:

**ST Quadrat s.a.
11, rue Flaxweiler
L-6776 Grevenmacher / Potaschberg
Luxembourg**

Organisme notifié intervenant dans la vérification du modèle type :
DEKRA EXAM GmbH Zertifizierungsstelle - Dinnendahlstraße 9, D – 44809 Bochum

Documentation de montage des dispositifs d'ancrage LUX top®

Données de référence

Entreprise chargée de la documentation
Spécialiste
Adresse

Données sur le bâtiment

Bâtiment/objet
N° et rue
Code postal et ville
Pays
Entreprise de montage
Responsable du montage
Date de montage

Confirmations par les responsables du montage

- ☐ Le montage a été effectué selon les prescriptions de montage de l'entreprise ST-Quadrat.
- ☐ Les matériaux de fixation ont été traités selon les directives du producteur (nettoyage correct des trous, respect des distances par rapport du bord, contrôle de la base de fixation etc.)
- ☐ Les instructions de montage et d'utilisation ainsi que les documentations techniques ont été remises au maître d'ouvrage et sont mises à la disposition de l'utilisateur.

Monteur responsable des points d'ancrage :

Nom

Date / signature

Informations sur le point d'ancrage et le montage

Type/modèle de Lux-top®
Hauteur de construction
Variante de montage
Année de construction/numéro de série
Diamètre
N° sur le croquis
Base de fixation/matériau
Dimensions de l'élément de construction
Moyen de fixation

LISTE DE CONTRÔLE

Pour le contrôle régulier des dispositifs d'ancrage LUX-top® par un expert

Point d'ancrage LUX-top® ASP

1 Corrosion

La corrosion, est-elle visible sur l'un des composants (barre, plaque d'appui, œillet, etc.) ?

☐ oui, sur

☐ non

Une origine de la corrosion, peut-elle être déterminée (par ex. une cheminée à proximité) ?

☐ oui,

☐ non

La capacité de charge du dispositif d'ancrage, est-elle limitée ?

☐ oui

☐ non

La fixation, est-elle visible ?

☐ oui

Si oui, la fixation, est-elle effectuée entièrement et correctement ? (vérifier le couple de serrage si nécessaire !)

☐ oui

☐ non

2 Salissures

L'un des composants, est-il sale (par ex. par des fientes d'oiseaux, de la mousse, des algues) ?

☐ oui,

☐ non

La salissure, nuit-elle au fonctionnement ?

☐ oui,

☐ non

Existe-t-il des moyens d'empêcher la saleté à l'avenir ?

☐ oui,

☐ non

3 Aspect extérieur

Les points d'ancrage sont-ils déformés ? (par ex. par la charge d'une chute)

☐ oui,

☐ non

Pour les toits inclinés :

Des dommages dus à une charge de neige sont-ils visibles ?

☐ oui,

☐ non

Des dommages dus à la foudre, sont-ils visibles ?

☐ oui

☐ non

Une influence extérieure ou une manipulation, a-t-elle été constatée ?

☐ oui,

☐ non

L'autocollant de marquage, est-il présent et lisible ?

☐ oui

☐ non

Tous les composants du point d'ancrage, sont-ils présents conformément aux instructions de montage et à la liste de pièces ? (par ex. œillet d'ancrage, rondelle éventail, contre-écrou)

☐ oui

☐ non, il manque.....

L'œillet d'ancrage, est-il sécurisé contre le desserrage par le blocage du contre-écrou ?

☐ oui

☐ non

4 Documentation

Les instructions d'utilisation, sont-elles présentes pour le point d'ancrage ?

☐ oui

☐ non

La documentation de montage, est-elle présente et correctement remplie ?

☐ oui

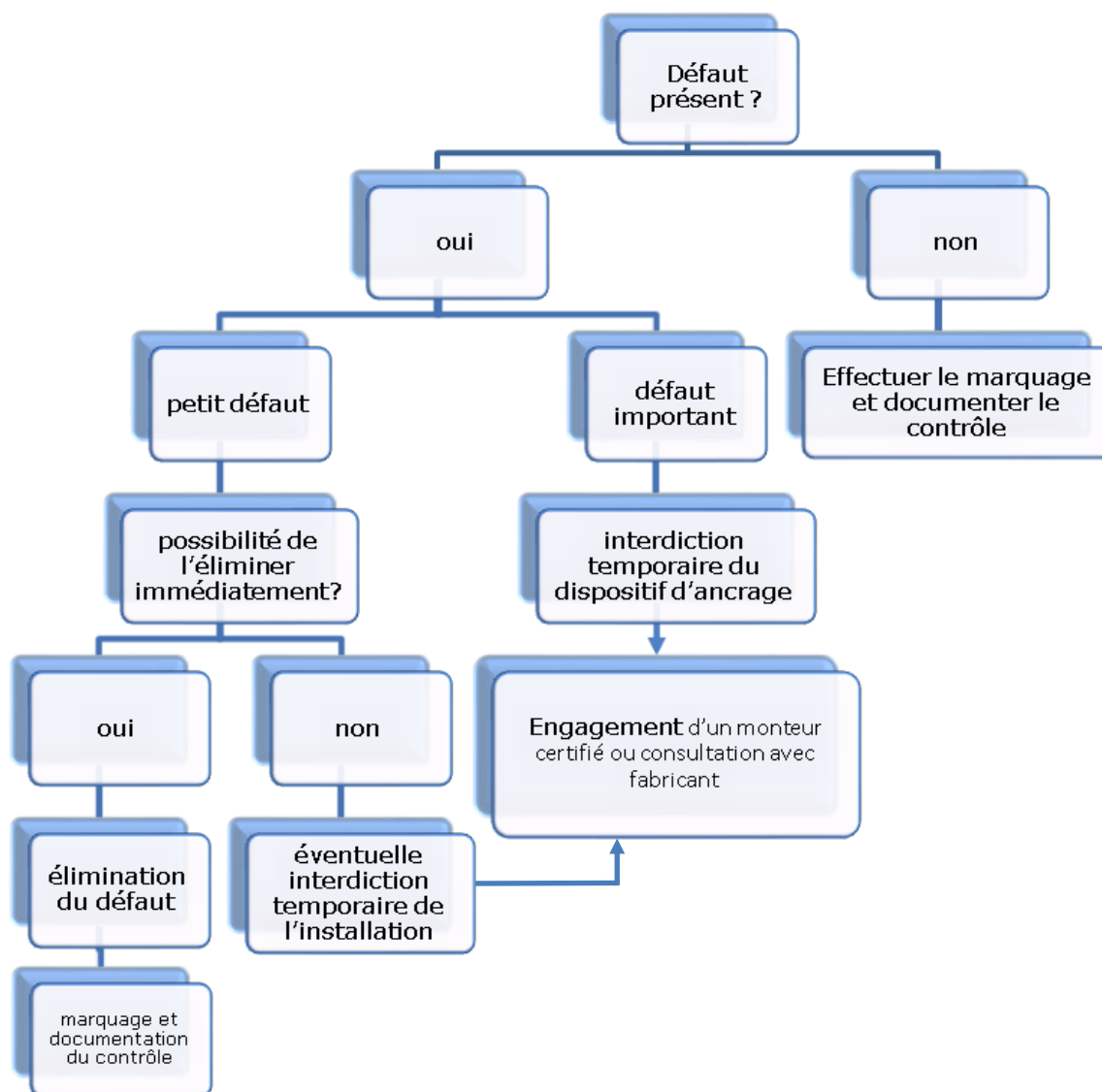
☐ non,

La documentation de fixation (par ex. avec des photos), est-elle présente ?
Comparaison avec la norme DIN EN 795:2012 (annexe A).

☐ oui

☐ non,

5 Évaluation du contrôle



**En cas de doute ou de question,
veuillez contacter le fabricant !**

Carte de contrôle / Registre de contrôle

Système d'ancrage pour équipement de protection individuelle antichute



LUX-top®

Fabricant: www.lux-top-absturzsicherungen.de

Type / modèle	LUX top® ASP	NORME : DIN EN 795 type A + CEN/TS16415
Numéro de série + année de fabrication		
Date de montage		
Date de la première mise en service		
Désignation du projet / objet		
Adresse de l'exploitant / maître d'ouvrage		

Contrôle du système régulier, vérification et réparations

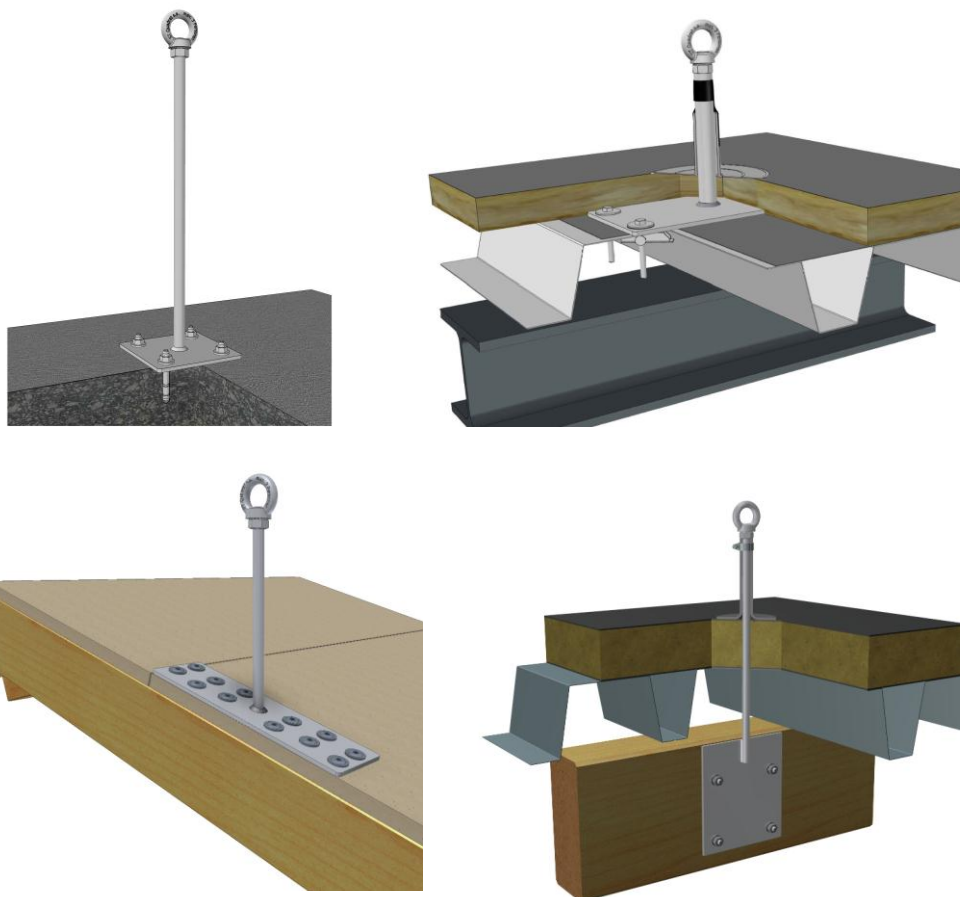
Date	Raison du traitement (vérification régulière ou réparations)	Dangers + défauts constatés (description / mesure etc.)	ASP validé pour une utilisation sûre (oui/non)	Nom + signature de la personne compétente	Date de la prochaine vérification

Schémas, avertissements, notes :

Gebruikershandleiding voor ankerpunten

LUX-top® ASP

Inbouwvariant 2 t/m 11



Ankerpunt ter bevestiging van de persoonlijke beschermingsmiddelen tegen vallen (PBM) voor max. 3 personen alsmede voor het gebruik in LUX-top® kabelsystemen volgens DIN EN 795:2012 type C

Getest en gecertificeerd volgens DIN EN 795:2012 type A + CEN/TS16415:2013 door certificeringsinstantie DEKRA EXAM GmbH

LUX-top® ASP Ankerpunten zijn op de aangegeven bevestigingsondergronden dynamisch en statisch gecontroleerd!

Bij ieder ankerpunt LUX-top® ASP wordt deze gebruikershandleiding meegeleverd. Deze moet vóór gebruik in ieder geval grondig doorgelezen worden en dient op ieder moment toegankelijk bewaard te worden, indien mogelijk in de nabijheid van de uitrusting.

Voorwoord

Vóór de montage van de verankering moet het draagvermogen van de dak- / draagconstructie gecontroleerd worden. In geval van twijfel de constructeur erbij betrekken! De technische bouwbepalingen moeten worden nageleefd. Er mogen geen wijzigingen aan de verankering worden uitgevoerd en uitsluitend originele reserveonderdelen van het aanslagsysteem gebruikt worden.



VEILIGHEIDSINSTRUCTIES:

- Bij gebruik van de verankering als deel van een opvangsysteem dient er voor de veiligheid in wezen voor ieder gebruik de noodzakelijke ruimte op de werkplek onder de gebruiker gegarandeerd te worden, zodat in geval van een val geen botsing op de grond of een andere hindernis mogelijk is!
- Bij een val van een aan de verankering **LUX-top® ASP** bevestigde persoon moet ook rekening worden gehouden met de daaruit volgende vervorming van de verankering (afhankelijk van de bouwhoogte max. 75 cm) bij het opvangtraject.

De vereiste minimale vrije ruimte onder de systeemgebruiker wordt berekend op basis van:

- vervorming van de verankering
 - + openbreeklengte van de valdemper volgens de gebruikershandleiding ervan
 - + verlenging van de verbindingsskabel door kabelrekking
 - + verschuiving van de harnasgordel op het lichaam
 - + lichaamsgrootte van de gebruiker
 - + veiligheidsafstand van 1,0 m
- **Bij onvoldoende vrije ruimte onder de gebruiker mag de verankering slechts met één bevestigingssysteem gebruikt worden en moet deze dienovereenkomstig gemarkeerd worden.** Volg hiervoor ook de gebruikershandleidingen van de overige gebruikte persoonlijke beschermingsmiddelen tegen vallen (PBMtv).
- Voor horizontaal gebruik mogen alleen verbindingsmiddelen gebruikt worden, die voor dit type gebruik geschikt zijn en die voor de belasting door de desbetreffende randafwerking getest zijn.
- De verankering mag alleen worden gemonteerd en gebruikt door opgeleide personen, die vertrouwd zijn met deze gebruikershandleiding en de omgang met PBM tegen vallen, en die lichamelijk en geestelijk gezond zijn. Gezondheidsbeperkingen (bv. hart- en bloedsomloopproblemen, inname van medicijnen) kunnen de veiligheid van de systeemgebruiker bij het werken op hoogte negatief beïnvloeden.
- De omzeiling van het systeem bv. door het inhangen van ongedefinieerde lasten is niet toegestaan.

- De verankering mag uitsluitend worden gebruikt voor het aanslaan van de PBM tegen vallen volgens DIN EN 363, bestaande uit bijvoorbeeld harnasgordel (DIN EN 361), verbindingsmiddel (DIN EN 354) en valdemper (DIN EN 355).
- Als de verankering als deel van een opvangsysteem gebruikt wordt, moet de gebruiker met een valdemper uitgerust zijn, die de maximale dynamische krachten die tijdens een opvangproces bij de gebruiker optreden, tot max. 6 kN beperkt.
- Door de combinatie van aparte elementen van de genoemde uitrustingen kunnen gevaren ontstaan, doordat de veilige werking van één van de elementen negatief kan worden beïnvloed. Daarom moet absoluut worden gewaarborgd dat de uitrustingsdelen waaruit het systeem is samengesteld, bij elkaar passen.
- De bestanddelen van de persoonlijke beschermingsmiddelen tegen vallen moeten gecontroleerd worden op hun correcte toestand en er moet gecontroleerd worden of ze in overeenstemming zijn met deze gebruikershandleiding.
- Het aanslaan aan het systeem **LUX-top® ASP** vindt plaats door middel van een verbindingselement (musketonhaak) van de PBM tegen vallen, volgens de desbetreffende gebruikershandleiding.
- De gebruiker dient voor ieder gebruik een visuele inspectie uit te voeren op de werkings- en onderhoudstoestand van de verankering.
- In verband met het gebruik van het systeem **LUX-top® ASP** dienen de ter zake geldende officiële voorschriften alsmede de ongevalpreventievoorschriften en regels van de bedrijfsvereniging te worden nageleefd. Hieronder vallen voor Duitsland o.a.:
 - TRBS 2121 „Technische regels voor de bedrijfsveiligheid - Valgevaar voor personen“
 - DIN 4426 „Veiligheidstechnische eisen aan arbeidsplaatsen + wegen“
 - DIN 363 „Persoonlijke beschermingsmiddelen tegen vallen – Persoonlijke valbeveiligingssystemen“
 - BGV C22 „Bouwwerkzaamheden“
 - BGR 198 „Gebruik van persoonlijke beschermingsmiddelen tegen vallen“
 - BGR 203 „Dakwerkzaamheden“
 - BGI 5164 „Planning voor verankeringen op daken“
- Voor Nederland gelden o.a.:
 - Arbo Catalogus “platte daken”
 - Arbo besluit 3.16
 - NEN EN 363 „Persoonlijke beschermingsmiddelen tegen vallen – Persoonlijke valbeveiligingssystemen“
- Tijdens het gebruik dient op een stabiele stand gelet te worden!
- Er moet een plan aanwezig zijn, waarin rekening wordt gehouden met de reddingsmaatregelen bij alle mogelijke noodgevallen.

- Mocht er twijfel bestaan wat betreft de veilige toestand (bv. sterke corrosie, blikseminslag) of **na een val van een aan de LUX-top® ASP bevestigde persoon, dan mag het systeem niet meer gebruikt worden** en moet het door een vakkundig persoon gecontroleerd en opnieuw gekeurd worden.
- De stabiliteit van de bevestigingsondergrond na een val van een aan de **LUX-top® ASP** bevestigde persoon dient vóór het opnieuw monteren van een nieuwe verankering ter plekke gecontroleerd te worden, door daarvoor geautoriseerde personen.
- Het verbindingsmiddel moet ook bij gebruik van opvangsystemen steeds zo kort mogelijk ingesteld zijn, om de eventuele hoogte van de vrije val in geval van een val tot een minimum te beperken. Het is voor de veiligheid van wezenlijk belang om de positie van de verankering en de manier van uitvoering van de werkzaamheden dusdanig te kiezen, dat de vrije val en de valhoogte tot een minimum beperkt worden. **Idealiter zou het vallen over de valkant volledig voorkomen moeten worden door adequaat gebruik van de PBM.**
- Positioneer de verankering zo op het gebouw dat bij een val over de dakrand maximaal valfactor 1 mogelijk is.
- Er wordt op gewezen dat alle regresvorderingen zijn uitgesloten, als deze gebruikershandleiding niet in acht wordt genomen of ook als de documentatie onvolledig is.
- Bij onduidelijkheden tijdens de montage of het gebruik van het systeem dient u contact op te nemen met de fabrikant!
- Bij de toegang tot het veiligheidssysteem (bv. dakopening) dient een gebruikershandleiding te worden achtergelaten, met informatie over de positie en het gebruik van de verankeringen!

Montageafstanden:

De afstanden tot de valkant dienen volgens nationale bepalingen en afhankelijk van de dakgeometrie gekozen te worden.

De juiste keuze en de plaatsing van permanent op het dakoppervlak te plannen verankeringen moeten afhankelijk van de soort en het gebruik van de verankering met inachtneming van de bijzonderheden van het dakoppervlak uitgevoerd worden.

Informatie over de aanbevolen uitvoering en positionering van Ankerpunten op het dak kunt u bv. vinden in de BGI 5164 „Planning voor verankeringen op daken“, die in het kader van de internationale experts - werkgroep D-A-CH-S is afgestemd.

De brochure staat o.a. ter beschikking op www.lux-top-absturzsicherungen.de om gratis gedownload te worden.

Nationale bepalingen worden door deze aanbevelingen niet aangetast. Voor zover deze voorstellen afwijken van het nationale recht, neemt de gebruiker van deze aanbeveling het volle risico op zich in de omvang van de afwijking.

Toegestane afstanden van de Ankerpunten onder elkaar bij het systeem LUX-top® ASP

Als pure enkele Ankerpunten	Maximaal 3,0 m*
Met tijdelijke horizontale verankeringen	Maximaal 7,5 m (aanbevolen) Afhankelijk van het systeem ook grotere afstanden mogelijk
Met LUX-top® FSE 2003 roestvrij stalen kabelsystemen	Maximaal 10 m (aanbevolen) Maximaal 15 m (volgens keuringscertificaat)

Neem bij onduidelijkheden contact op met de fabrikant

**Resulteert uit de valkantproblematiek van de verbindingsmiddelen voor horizontaal gebruik.
Direct aan de valkant moet het werken zijdelings van het Ankerpunt tot een afstand van max. 1,5 m beperkt worden!*

Combinatie met andere LUX-top®-producten:

- Het product LUX-top® ASP kan als begin-/eind-/ of hoekpunt en als tussenpunt (optioneel ook met overrijdbare kabelgeleider) in LUX-top® FSE 2003 roestvrij stalen kabelsystemen volgens DIN EN 795 type C gebruikt worden. Hiervoor moet ook de gebruikershandleiding van het systeem LUX-top® FSE 2003 in acht worden genomen!
- Het product LUX-top® ASP kan met tijdelijke horizontale verankeringen / tijdelijk horizontaal beweegbare geleidingen volgens DIN EN 795 type C gebruikt worden. Hiervoor de gebruikershandleiding van het desbetreffende tijdelijke systeem in acht nemen!

Vereiste staafdiameter LUX-top® ASP

Soort gebruik	Opbouwhoogte tot 600 mm	Vanaf 700 mm
Enkele Ankerpunten	Ø 18 mm	Ø 26 mm
Met tijdelijke horizontale verankeringen	Ø 18 mm	Ø 26 mm
Met LUX-top® FSE 2003 roestvrij stalen kabelsystemen	Begin-/eind-/hoekpunten = Ø 26 mm Tusspunten = Ø 18 mm	Ø 26 mm Ø 26 mm
Uitzonderingen zijn na overleg met de fabrikant mogelijk		

Belangrijke montageaanwijzingen:

- De montage van de **LUX-top® ASP** mag uitsluitend worden uitgevoerd door gekwalificeerd montagepersoneel met de meegeleverde bevestigingsmaterialen volgens de montagehandleiding en moet op passende wijze gecontroleerd worden!
- De montage moet op een ondergrond met voldoende draagvermogen plaatsvinden volgens de richtlijnen van de fabrikant. De minimum bouwdeelafmetingen en afstanden tot de rand volgens de montagehandleiding moeten nageleefd worden!
- De gehele constructie moet door de opdrachtgever getest worden voor de opname van de geactiveerde krachten!
- De monteurs moeten ervoor zorgen dat de ondergrond voor de bevestiging van de verankering geschikt is.
- Alle verbindingen van de verankering moeten correct en nauwgezet gemonteerd en gecontroleerd worden volgens de specificaties van de fabrikant. Dit moet op het aan deze gebruikershandleiding bijgevoegde formulier voor de montagedocumentatie door de verantwoordelijke monteur bevestigd worden.
- Het formulier bij de montagedocumentatie moet na voltooiing van de montage volledig worden ingevuld en aan de exploitant van het gebouw worden overhandigd en samen met de niet vast ingebouwde delen van de uitrusting op een beveiligde plaats bewaard worden.
- Het wordt aanbevolen de vakkundige montage aan de hand van foto's en andere belangrijke montagegegevens te documenteren. Hiervoor raden wij onze documentatie - app aan op www.quick-doku.eu
Meer informatie over de montagedocumenten kunt u vinden in de DIN EN 795:2012 (Bijlage A).
- De montagedocumenten leveren het bewijs aan de gebruiker dat de montage correct is uitgevoerd en vormen de basis voor latere controles van de verankering. Een kopie moet daarom in het gebouw bewaard worden.
- Tijdens de montage van de verankering dienen de ter zake geldende officiële voorschriften alsmede de ongevallenpreventievoorschriften te worden nageleefd.
- De monteurs moeten maatregelen treffen, zodat er geen delen van de verankering en ook geen gereedschap van de werkplek naar beneden kunnen vallen.
- Bij hellende vlakken en daken moet door montage van sneeuwvangsers de belasting van het systeem **LUX-top® ASP** door sneeuwbelasting voorkomen worden!

Toepassing / Systeembeschrijving:

Bij het systeem **LUX-top® ASP** gaat het om een Ankerpunt volgens DIN EN 795:2012 type A + CEN/TS16415:2013, dat dient voor het aanslaan van de persoonlijke beschermingsmiddelen tegen vallen bij werkzaamheden in gebieden met valgevaar.

De montage kan plaatsvinden op verschillende draagkrachtige ondergronden volgens de bijbehorende montagehandleidingen.

LUX-top ASP is voorzien voor de belasting in alle richtingen.

De maximale kracht, die bij gebruik van de verankering volgens de voorschriften in geval van een val in de bouwkundige voorziening geactiveerd wordt, bedraagt 12 kN.

De verankering **LUX-top® ASP** is goedgekeurd voor het gelijktijdig gebruik door **3 personen** met harnasgordels en valdempers (inclusief 1 persoon voor Eerstehulpverlening/redding).

Ook een reeds door vallen vervormd Ankerpunt kan doorgaans nog voor de redding van een gevallen persoon gebruikt worden.

LUX-top® ASP kan in de volgende valbeveiligingssystemen volgens EN 363:2008 gebruikt worden:

- blokkeersystemen
- opvangsystemen
- reddingssystemen

De desbetreffende gebruikershandleidingen van de overige gebruikte PBM tegen vallen c.q. abseil- en reddingsmiddelen moeten in acht worden genomen!

LUX-top® ASP is afhankelijk van de bevestigingsondergrond, bouwhoogte en staafdiameter ook als Ankerpunt voor draagsystemen bij kabelondersteunde toegangstechnieken (abseilwerkzaamheden etc.) geschikt! Voor dit soort toepassing moeten extra eisen in acht worden genomen. Er moet bv. altijd een redundante beveiliging gegarandeerd zijn. Nadere informatie kunt u opvragen bij de fabrikant.

De verankering **LUX-top® ASP** bestaat uit de volgende componenten:

- 1 stuks **LUX-top® ASP** Ankerpunt compleet met ankeroog en bevestigingsmiddelen
- Gebruikershandleiding
- Montagehandleiding

Materiaal van het Ankerpunt: roestvrij staal W1.4301 / AISI 304

Onderhoud en controle:

Vóór het eerste gebruik moeten de verankeringen worden gecontroleerd op een correcte bevestiging en een perfecte staat. Losse, vervormde of op andere wijze beschadigde verankeringen moeten bevestigd c.q. vervangen worden.

Als het valbeveiligingssysteem beschadigd is of belast door het vallen, dan mag het niet meer gebruikt worden. In deze gevallen moeten de verankering en de verankering op het bouwwerk door een deskundige gecontroleerd worden en moeten ze eventueel gedemonteerd en volledig vervangen worden.

De verankering **LUX-top® ASP** moet volgens behoefte, minstens echter om de 12 maanden, door een deskundige gecontroleerd worden met nauwgezette inachtneming van de handleiding van de fabrikant.

Deze controle is van wezenlijk belang, aangezien de veiligheid van de gebruiker afhangt van de doeltreffendheid en de duurzaamheid van de verankering.

De controle dient door de exploitant georganiseerd te worden.

Bij deze gebruikershandleiding wordt een controlekaart meegeleverd, waarop de controle door de deskundige gedocumenteerd moet worden.

Als hulp kan de checklist erbij gehaald worden, die zich ook in de bijlage bevindt.

De datum van de daaropvolgende controle moet steeds op de controlekaart geregistreerd worden.

Het contact tussen de roestvrij stalen verankering en het „zwarte“ staal (ook in de vorm van slijpstof), evenals chemicaliën en andere agressieve stoffen moet vermeden worden.

De verankering **LUX-top® ASP** is duurzaam weervast.

Afhankelijk van de gebruiksomstandigheden moet de verankering af en toe met warm water gereinigd worden.

Het contact met zuren, bitumen, cement, chloride, lakverf of agressieve reinigingsvloeistoffen moet vermeden worden.

In geen geval agressieve reinigingsmiddelen resp. chemicaliën gebruiken!

Overige:

Wijzigingen of aanvullingen mogen zonder voorafgaande schriftelijke toestemming van de fabrikant niet worden uitgevoerd. Ook mogen alle reparaties enkel in overeenstemming met de fabrikant worden uitgevoerd. Bij doorverkoop naar een ander land moet de doorverkoper, voor de veiligheid van de gebruiker, de handleidingen voor het gebruik, de instandhouding, de regelmatige controles en reparaties in de desbetreffende nationale taal ter beschikking stellen.

LUX-top[®] ASP

NORMEN

LUX-top[®] ASP is gecontroleerd en gecertificeerd volgens DIN EN 795:2012 type A + CEN/TS16415:2013

TEKENS EN MARKERINGEN

Een markering moet aangebracht zijn en onderstaande informatie bevatten:

- Typeaanduiding: **LUX-top[®] ASP**
- Nummer van de overeenkomstige norm: **DIN EN 795:2012 type A + CEN/TS16415:2013**
- Naam of logo van de fabrikant/verkoper: 
- Serienummer van de fabrikant / bouwjaar: **XXXXXXXX/20XX**
- Maximaal toegestaan aantal personen: **MAX** 
- Teken dat de gebruikershandleiding in acht moet worden genomen: 

De leesbaarheid van deze productmarkering moet na montage en bij de voorgeschreven jaarlijkse controle, gecontroleerd worden!

Mocht de markering na de montage niet meer toegankelijk zijn, dan wordt het aanbrengen van een extra markering in de buurt van de verankering aanbevolen!

Fabrikant:

**ST Quadrat s.a.
11, rue Flaxweiler
L-6776 Grevenmacher / Potaschberg
Luxembourg**

Ingeschakelde aangemelde instantie voor het typeonderzoek:
DEKRA EXAM GmbH Zertifizierungsstelle - Dinnendahlstraße 9, D - 44809 Bochum

Montagedocumentatie van LUX-top® verankeringen



Objectgegevens

Object/Bouwplan

Straat/Postcode/ Plaats

Montagefirma

Firma

Straat/Postcode/ Plaats

Contactpersoon/Telefoon

Monteur

Informatie over verankeringspunt en Ondergrond

Type/Model/Bouwhoogte/Inbouwvariant

Bouwjaar/Serienr.

Diameter

Nr. op situatietekening

Bevestigingsondergrond / Materiaal

Afmetingen component

Bevestigingsmiddel (met draaimoment)

Datum van voltooiing

Plattegrond van Dak/Situatietekening

Bevestigingen door de montagefirma

- ☐ De montage van de LUX-top® verankeringen heeft plaatsgevonden volgens de inbouwrichtlijnen van de firma ST Quadrat s.a.
- ☐ De gebruikte bevestigingsmiddelen zijn bewerkt volgens de richtijnen van de desbetreffende fabrikant (vakkundige reiniging van de boorgaten, afstanden tot de rand, controle van de ondergrond etc.).
- ☐ De opbouw- en gebruikershandleidingen en technische documentatie zijn overhandigd aan de opdrachtgever en moeten beschikbaar worden gesteld aan de gebruiker.

(Plaats, Datum)

(Stempel, Handtekening)

CHECKLIST

voor de regelmatige controle van LUX-top® verankeringen door een deskundige

Ankerpunt LUX-top® ASP

1 Corrosie

Is er corrosie te zien op één van de componenten (staaf, voetplaat, ringoog etc.)? ☐ ja, op

☐ nee

Kan er een oorzaak voor de corrosie (bv. schoorsteen in de buurt) vastgesteld worden? ☐ ja,

☐ nee

Is het draagvermogen van de verankering beperkt? ☐ ja

☐ nee

Kan de bevestiging bekeken worden? ☐ ja

Indien ja, is de bevestiging volledig en correct uitgevoerd? (evt. aanhaalmoment controleren!) ☐ ja

☐ nee

2 Vervuilingen

Is één van de componenten vervuild (bv. door vogelpoep, mos, algen)? ☐ ja,

☐ nee

Heeft de vervuiling invloed op de functionaliteit? ☐ ja,

☐ nee

Zijn er mogelijkheden om de vervuiling in de toekomst te voorkomen? ☐ ja,

☐ nee

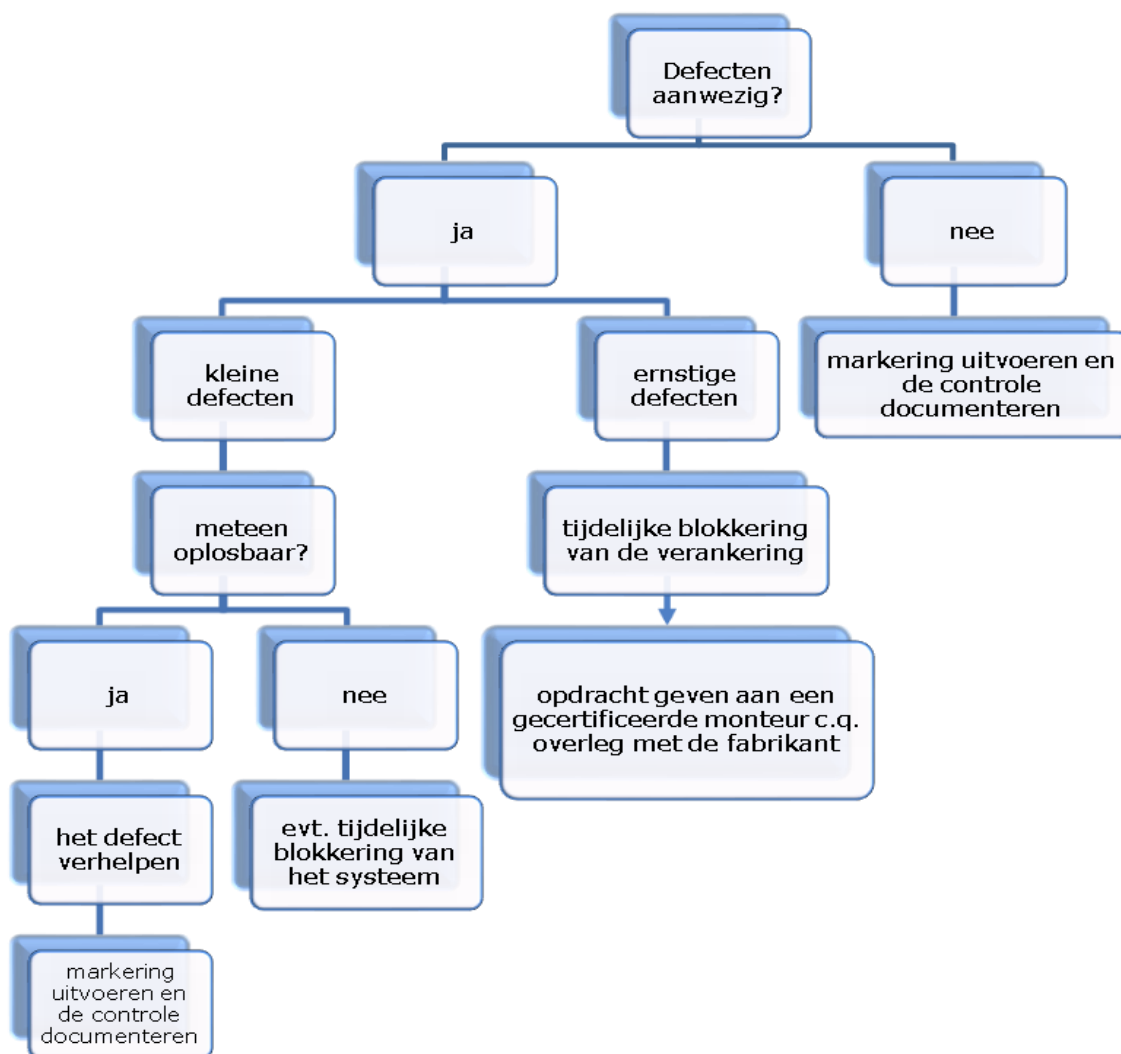
3 Uiterlijk

Zijn de Ankerpunten zichtbaar vervormd of gedeformeerd? (bv. door valbelasting)	☐ ja,
	☐ nee
<i>Bij daken met een helling:</i> Is er schade ten gevolge van een sneeuwbelasting zichtbaar	☐ ja,
	☐ nee
Is er schade ten gevolge van een blikseminslag zichtbaar?	☐ ja
	☐ nee
Kan er een invloed van buitenaf of manipulatie vastgesteld worden?	☐ ja,
	☐ nee
Is de markeringssticker aanwezig en leesbaar?	☐ ja
	☐ nee
Zijn alle componenten van het Ankerpunt volgens de montagehandleiding en onderdelenlijst nog aanwezig? (bv. ankerogen, tandveerring, contraamoer)	☐ ja
	☐ nee, er zijn geen.....
Is het ankerroog beveiligd tegen afdraaien door het tegenschroeven van de contraamoer?	☐ ja
	☐ nee

4 Documentatie

Is de gebruikshandleiding voor het Ankerpunt aanwezig?	☐ ja
	☐ nee
Is de montagedocumentatie aanwezig en correct ingevuld?	☐ ja
	☐ nee,
Is de bevestigingsdocumentatie (evt. met foto's) aanwezig? Vergelijk hiervoor DIN EN 795:2012 (Bijlage A).	☐ ja
	☐ nee,

5 Analyse van de controle



Neem bij onduidelijkheden of vragen contact op met de fabrikant!

Controlekaart



LUX-top®

Fabrikant: www.lux-top-absturzsicherungen.de

Type/model	LUX top® ASP	NORM: DIN EN 795 type A + CEN/TS16415
Serienummer + bouwjaar		
Montagedatum		
Datum van de eerste ingebruikname		
Project-/ objectnaam		
Adres van de eigenaar / opdrachtgever		

Regelmatige systeemcontrole, controle en reparatie

Datum	Reden van de bewerking (regelmatige controle of reparatie)	Vastgestelde schade + gebreken (beschrijving / maatregelen enz.)	ASP vrijgegeven voor veilig gebruik (ja/nee)	Naam + handtekening van de deskundige	Datum van de volgende controle

Tekeningen, aanwijzingen, notities:

